

- 10 たとえば以下を参照。Asperger, “Formen des Autismus,” 1012.
- 11 Asperger, Hans. “Typische kindliche Fehlentwicklungen in der Stadt und auf dem Lande.” In *Das Landkind heute und morgen: Gegenwartsfragen der Landjugend*, edited by Franz Wurst, 85–94. Vienna: Österreichischer Bundesverlag, 1963, 86, 89.
- 12 Asperger, *Heilpädagogik* (1968), 199. 以下も参照。Asperger, “Kindlicher Autismus,” 298.
- 13 van Krevelen, Dirk Arn. “Early Infantile Autism and Autistic Psychopathy.” *Journal of Autism and Childhood Schizophrenia* 1.1 (1971): 82–86.
- 14 Wing, Lorna. “Reflections on Opening Pandora’s Box.” *Journal of Autism and Developmental Disorders* 35 no. 2 (2005): 197–203; 198. Asperger, “Problems of Infantile Autism,” 48. アスベルガーとカナーそれぞれの定義については以下を参照。Eyal, Gil, et al. *The Autism Matrix: The Social Origins of the Autism Epidemic*. Cambridge, UK: Polity, 2010, 214–21.
- 15 Wing, Lorna. “Asperger’s Syndrome: A Clinical Account.” *Psychological Medicine* 11.1 (1981): 115–29; “Reflections.”
- 16 Wing. “Asperger’s Syndrome,” 115. Eghigian, “Drifting,” 296–300.
- 17 Frith, ed., *Autism and Asperger Syndrome*.
- 18 Vajda, F. J. E., S. M. Davis, and E. Byrne. “Names of Infamy: Tainted Eponyms.” *Journal of Clinical Neuroscience* 22 no. 4 (2015): 642–44. たとえば、ライター症候群、ウエゲナー肉芽腫症、ヴァン・ボゲル＝シェーレル＝エプスタイン症候群、コーショワ＝エッピンガー＝フルゴーニ症候群、ハラウフォルデン＝シュバツ病、ザイテルベルガー病、「クララ細胞」、シュバツ＝シュティーフラー反応などがある。人物名を冠した症名の倫理的議論と第三帝国との関係については以下を参照。Strous and Edelman, “Eponyms and the Nazi Era: Time to Remember and Time for Change,” *Israel Medical Association Journal* 9 no. 3 (2007): 207–14.
- 19 American Psychiatric Association, *DSM-5*, “Autism Spectrum Disorder,” 299.0 (F 84.0).
- 20 以下に引用されている。Feinstein, *History*, 204.
- 21 World Health Organization, ICD-10, “Asperger’s Syndrome,” Diagnosis code 84.5.
- 22 Hacking, Ian. “Kinds of People: Moving Targets.” British Academy Lecture. London, 11 April 2006; Sontag, Susan. *Illness as Metaphor*. New York: Farrar, Straus and Giroux, 1978 (訳注：邦訳は『隠喩としての病い エイズとその隠喩』スーザン・ソントグ著、富山太佳夫訳、みすず書房、二〇一二年)。
- 23 詳しくは以下を参照。Kaplan, Marion A. *Between Dignity and Despair: Jewish Life in Nazi Germany*. New York: Oxford UP, 1998.
- 24 自閉症診断への社会的影響については以下を参照。Nadesan, Majia Holmer. *Constructing Autism: Unravelling the ‘Truth’ and Understanding the Social*. London: Routledge, 2013; Hacking, Ian. *The Social Construction of What?* Cambridge, MA: Harvard UP, 1999 (訳注：邦訳は『何が社会的に構成されるのか』イアン・ハッキング著、出口康夫・久米暁訳、岩波書店、二〇〇六年)。
- 25 Asperger, “‘Psychopathen,’” 129, 130 (84, 85); Baron-Cohen, Simon. “The Extreme Male Brain Theory of Autism.” *Trends in Cognitive Sciences* 6 no. 6 (2002): 248–54.
- 26 一五歳の子どもの最大九七パーセントがそうだという。Polyak, Andrew, Richard M. Kubina, and Santhosh Girirajan. “Comorbidity of Intellectual Disability Confounds Ascertainment of Autism: Implications for Genetic Diagnosis.” *American Journal of Medical Genetics, Part B: Neuropsychiatric Genetics* (2015): Part B 9999, 1–9; 3. Eyal et al. *Autism Matrix*, 46–58.
- 27 Gilman, Sander. *Hysteria beyond Freud*. Berkeley: University of California Press, 1993; Goldstein, Jan E. *Console and Classify: The French Psychiatric Profession in the Nineteenth Century*. Chicago: University of Chicago Press, 2002; Arnaud, Sabine. *On Hysteria: The Invention of a Medical Category*

between 1670 and 1820. Chicago: University of Chicago Press, 2015.

図版出典

- p39 ウィーン大学小児病院。ウィーン。ANL/Vienna, no. 12849041.
- p41 ウィーン大学小児病院。屋上遊戯場のデッキチェアや籐のベッドでくつろぐ子どもたち。写真。一九二一年。Wellcome Library no. 28603i.
- p43 ウィーン大学小児病院。遊戯室。写真。一九二一年。Wellcome Library no. 28455i.
- p52 ウィーン大学小児病院で講演を行うフランツ・ハンブルガー。一九三〇年五月一三日。Josephinum, Ethics, Collections and History of Medicine, MedUni Vienna.
- p63 治療教育診療所。Josephinum, Ethics, Collections and History of Medicine, MedUni Vienna.
- p64 ヴィクトリーネ・ツァック。Josephinum, Ethics, Collections and History of Medicine, MedUni Vienna.
- p99 国民投票の宣伝活動。ANL/Vienna, no. 1072942.
- p103 ウィーン大学医学部における学部長エドゥアルト・ベルンコップの講演。一九三八年四月六日。ANL/Vienna, no. 12851777.
- p117 ウィーン大学小児病院の医療巡回車に乗るヘリベルト・ゴル。Republished with permission of Springer Science and Bus Media B V, from *Wiener Klinische Wochenschrift*, vol. 35, images on pp. 704 and 705. 下ドナウ帝国大管区。一九四〇年一月一日。permission conveyed through Copyright Clearance Center, Inc.
- p117 子どもを診察する運転士と看護師 (Erfahrungen mit dem ersten Gesundheitswagen im Kreise Zwettl). Republished with permission of Springer Science and Bus Media B V, from *Wiener Klinische Wochenschrift*, vol. 35, images on pp. 704 and 705. 下ドナウ帝国大管区。一九四〇年一月一日。permission conveyed through Copyright Clearance Center, Inc.
- p138 シュタインホーフの空中写真。Walter Mittelholzer/ETH-Bibliothek.
- p201 WStLA, Wiener Städtische Nervenklinik für Kinder, A2; Schreiber Herta, born September 1, 1938.
- p206 WStLA, M.Ab.209.1, Allgemeines Krankenhaus, A47, Kinderklinik; Heilpädagogische Station; Krankengeschichten: Christine Berka.
- p231 WStLA, M.Ab. 209.1, Allgemeines Krankenhaus, A 47, Kinderklinik; Heilpädagogische Station; Krankengeschichten: Margarete Schaffer.
- p236 治療教育診療所で少年を診察するアスベルガー。
- p257 シュビーゲルグルントの子どもたち。courtesy of the Documentation Centre of Austrian Resistance.
- p315 裁判を受けるシュビーゲルグルントの医師たち。“Die Kindermörder vom Steinhof auf dem Anklagebank.” *Neues Österreich*, July 16, 1946, vol. 2, no. 163, p. 1. ANNO/Austrian National Library.
- p318 ハンス・アスベルガー (一九〇六～八〇) の肖像写真。一九五六年ごろ。ANL/Vienna, no. 8081531 – Pf 27300:C (1).

- そのほか、およそ三〇パーセントが「学習・学力障害」、三〇パーセントが「規律障害」と診断されている。Groh, Tatzler, and Weninger, "Krankengut," 108.
- 22 ORF Radio, Hans Asperger, 1974.
- 23 H. O. Glattauer, "Menschen hinter grossen Namen," Salzburg 1977. WStLA 3.13.A1-A: A; Olbing. "Eröffnungsansprache," 329; Topp, Sascha. *Geschichte als Argument in der Nachkriegsmedizin: Formen der Vergegenwärtigung der nationalsozialistischen Euthanasie zwischen Politisierung und Historiographie*. Göttingen: Vandenhoeck & Ruprecht, 2013. 116.
- 24 ORF Radio, Hans Asperger, 1974.
- 25 ORF Radio, Hans Asperger, 1974; Löscher, *Eugenik*, 218.
- 26 H.O. Glattauer, "Menschen hinter grossen Namen." Salzburg 1977. WStLA 3.13.A1-A: A; Olbing. Herman. "Eröffnungsansprache zur 77. Tagung der DGfK." *MfK* 130 (1982): 325-29; 329; Topp. *Geschichte*, 116.
- 27 Löscher, *Eugenik*, 218.
- 28 Asperger, Hans. "Frühe seelische Vollendung bei todgeweihten Kindern." *WkW* 81 (1969): 365-66; 366.
- 29 Asperger, Hans. "Das sterbende Kind." In *Befreiung zur Menschlichkeit: die Bedeutung des Emotionalen in der Erziehung*, edited by Hans Asperger and Franz Haider, 91-100. Vienna: Bundesverlag, 1976, 95.
- 30 Asperger, "Frühe seelische Vollendung," 366.
- 31 Wisdom of Solomon, 4:13. *Common English Bible*, "Fruh vollendet, hat er viele Jahre erreicht;" Asperger, Hans. "Das sterbende Kind." *Internationale katholische Zeitschrift* 4 no. 6 (1975): 518-27; 522.
- 32 Asperger, "Frühe seelische Vollendung," 365.
- 33 Asperger, "Das sterbende Kind" (1976), 100.
- 34 Asperger, "Das sterbende Kind" (1975), 526.
- 35 たとえば以下を参照。Asperger, Hans. "Das Leibesbewusstsein des Menschen in der Technischen Welt." In *Erziehung angesichts der technischen Entwicklung*, edited by Leopold Prohaska, 58-69. Munich: Österreichischer Bundesverlag, 1965; "Personale Entfaltung in der Geschlechtlichkeit." In *Bedrohung der Privatsphäre: Erziehung oder Manipulation in einer offenen Gesellschaft*, edited by Hans Asperger and Franz Haider, 91-100. Salzburg: Selbstverlag der Internationalen Pädagogischen Werktagung Salzburg, 1977; Asperger and Haider, "Einleitung."
- 36 Asperger, Hans. "Die Psychopathologie der jugendlichen Kriminellen." In *Jugendkriminalität*, edited by Friedrich Schneider, 26-40. Salzburg: Otto Müller, 1952, 34; "Konstitution, Umwelt und Erlebnis in ihrer dynamischen Bedeutung für kriminelle Entwicklungen." *Österreichisches Wohlfahrtswesen* (1955): 1-4. 以下も参照。Asperger, "Determinanten," "Konstitution, Individualität und Freiheit." *Arzt und Christ* 4 (1958): 66-68; "Zur Einführung." In *Krise und Bewährung der Autorität*, edited by Hans Asperger and Franz Haider, 15-17. Vienna: Bundesverlag, 1972, 16. 宗教と科学の関係については以下を参照。"Mensch und Tier." In *Ein Chor der Antworten: Glaube und Beruf*, edited by Hans Asperger, Charlotte Leitmaier, and Ferdinand Westphalen, 9-25. Vienna: Herold, 1969.
- 37 Asperger, Hans, and Franz Haider. "Einleitung." In *Das Werden sozialer Einstellungen in Familie, Schule und anderen Sozialformen*, 7-9. Vienna: Bundesverlag, 1974, 7-9; Asperger, "Der Student vor Fragen der Sexualität." *Universität und Christ; evangelische und katholische Besinnung zum 500jährigen Bestehen der Universität* (1960): 164-81; 174; Asperger, "Determinanten des Freien Willens: ein naturwissenschaftlicher Befund." *Wort und Wahrheit* 3 no. 10 (1948), 256.
- 38 Asperger, "Determinanten," 255.
- 39 Bessel, Richard. *Nazism and War*. New York: Random House, 2009, 214 (訳注：邦訳は『ナチスの戦争

1918-1949 民族と人種の戦い』リチャード・ベッセル著、大山晶訳、中公新書、二〇一五年)。

- 40 Browning, Christopher. *Ordinary Men: Reserve Police Battalion 101 and the Final Solution in Poland*. New York: HarperCollins, 1993.
- 41 Gross, Jan. *Neighbors: The Destruction of the Jewish Community in Jedwabne, Poland*. Princeton, NJ: Princeton UP, 2001.
- 42 Levi, Primo. *The Drowned and the Saved*. New York: Summit, 1988.
- 43 Arendt, Hannah. *Eichmann in Jerusalem: A Report on the Banality of Evil*. New York: Penguin, 1963 (訳注：邦訳は『新版 エルサレムのアイヒマン』ハンナ・アーレント著、大久保和郎訳、みすず書房、二〇一七年)。
- 44 それぞれの見解を示した最新の論文には以下がある。Silverman, *NeuroTribes*; Donvan and Zucker, *Different*; Herwig Czech in Hager, "Hans Asperger."
- 45 Hager, "Hans Asperger."

エピソード

- 1 本書は自閉症を主要テーマにしているため、アスペルガーの戦後の論文で取り上げられた無数のテーマについては注を制愛している。
- 2 Asperger, *Heilpädagogik*, 1952, 1956, 1961, 1965, and 1968 (訳注：邦訳は『治療教育学』H・アスペルガー著、平井信義訳、黎明書房、一九八三年)。本文内のページ数は一九六八年版による。
- 3 Asperger, Hans. "Zur die Differentialdiagnose des kindlichen Autismus." *Acta Paedopsychiatrica* 35 no. 4 (1968): 136-45; "Formen des Autismus bei Kindern." *Deutsches Ärzteblatt* 71 no. 14 (1974): 1010-12; "Frühkindlicher Autismus"; *Probleme des kindlichen Autismus*; "Problems of Infantile Autism," 48. 没後にフランツ・ヴルストが編集したものに以下がある。Asperger, "Kindlicher Autismus, Typ Asperger," 293-301, and "Kindlicher Autismus, Typ Kanner," 286-92. Both in *Psychotherapie und Heilpädagogik bei Kindern*, edited by Hans Asperger and Franz Wurst, 293-301. Munich: Urban & Schwarzenberg, 1982.
- 4 Asperger, *Probleme des kindlichen Autismus*, 2. アスペルガーは戦後の出版物では、「自閉」という言葉を精神病質としてではなく、一連の特性の一つとして形容詞的に用いている。たとえば以下を参照。"Heimweh des Erlebnis des Verlassenseins bei autistischen Kinder." In *Psychologie et traitement pédagogique du sentiment d'abandon*, 17-22. Leuven: Société internationale de l'orthopédagogie, 1962, 122; "Konstitution, Individualität," 3; "Die Psychopathologie"; "Seelische Abwegigkeiten als Ursachen der Jugendverwahrlosung." In *Die Jugendverwahrlosung und ihre Bekämpfung*, edited by Friedrich Schneider, 21-36. Salzburg: Otto Müller, 1950.
- 5 Asperger, "Heimweh," 18.
- 6 ただしアスペルガーは「胸腺刺激療法」との関連でゲミュートを取り上げている。これはフランツ・ハンブルガーが提唱した、共感で子どもを治療する療法だが、それを取り上げた際にもハンブルガーの名前を挙げてはいない。以下を参照。"Suggestivtherapie." In *Psychotherapie und Heilpädagogik bei Kindern*, edited by Hans Asperger and Franz Wurst, 74-79. Munich: Urban & Schwarzenberg, 1982.
- 7 この引用はアスペルガー自身の英訳である。Asperger, "Problems of Infantile Autism," 48. 以下も参照。Asperger, "Formen des Autismus," 1010; *Probleme des kindlichen Autismus*, 6.
- 8 Asperger, "Kindlicher Autismus," 287; Asperger, "Formen des Autismus," 1010.
- 9 たとえば以下を参照。Asperger, "Problems of Infantile Autism," 50-51, *Probleme des kindlichen Autismus*, 10, "Kindlicher Autismus," 286-92.

- and *War in the Third Reich*. New York: Oxford UP, 1992.
- 34 Czech, "Selektion und Kontrolle," 177.
- 35 Koller, "Aufarbeitung," 84, 109.
- 36 Asperger, " 'Psychopathen,' " 80.
- 37 Asperger, " 'Psychopathen,' " 80-81.
- 38 Asperger, " 'Psychopathen,' " 81, 125.
- 39 Asperger, " 'Psychopathen,' " 116 (73); 88, 105 (43, 61); 125 (81).
- 40 Asperger, " 'Psychopathen,' " 125 (81).
- 41 Asperger, " 'Psychopathen,' " 122 (78).
- 42 Asperger, " 'Psychopathen,' " 120-21 (77, adapted); 122 (78).
- 43 Asperger, " 'Psychopathen,' " 136 (90). アスベルガーはユングの言う「内向型」を引き合いに出している。Jung, *Psychologische Typen*.

第一〇章

- 1 Gedenkstätte Steinhof, Pauer.
- 2 Gedenkstätte Steinhof, Kaufmann, Pacher.
- 3 Gedenkstätte Steinhof, Pacher, Helige, Barbara, Michael John, Helge Schmucker, and Gabriele Worgotter. "Endbericht der Kommission Wilhelminenberg." Vienna: Institut für Rechts- und Kriminalsoziologie, 2013, 84.
- 4 Mayrhofer, Hemma. "Zwischen rigidem Kontrollregime und Kontrollversagen: Konturen eines Systems des Ruhighaltens, Schweigens und Wegschauens rund um das ehemalige Kinderheim Wilhelminenberg in den 1970er Jahren." Vienna: Institut für Rechts- und Kriminalsoziologie, 2013, 13; Sieder and Smioski, "Gewalt," 277 (164).
- 5 Brainin, Elisabeth, and Samy Teicher. "Terror von ausen am Beispiel Spiegelgrund: Traumatische Erfahrungen in der Kindheit und deren Folgen." *PdKK* 58 no. 7 (2009): 530-52. Gedenkstätte Steinhof, Hamedler, Maier.
- 6 Gedenkstätte Steinhof, Grasel, Pacher.
- 7 Gedenkstätte Steinhof, Karger.
- 8 Gedenkstätte Steinhof, Zawrel. Koller, "Aufarbeitung," 84, 109.
- 9 "Die Kindermörder vom Steinhof auf der Anklagebank" (and "Die Kindermörder vom Steinhof vor Gericht"), *Neues Österreich*, 14 July 1946.
- 10 Haider, Claudia Kuretsidis. "Die Rezeption von NS Prozessen in Österreich durch Medien, Politik und Gesellschaft im ersten Nachkriegsjahrzehnt." In *NS-Prozesse und deutsche Öffentlichkeit: Besatzungszeit, frühe Bundesrepublik und DDR*, edited by Clemens Vollnhals, 403-30. Göttingen: Vandenhoeck & Ruprecht, 2012, 420. 証言の抜粋については以下を参照。Malina, "Fangnetz," 70-73. Vörös, "Kinder- und Jugendlicheneuthanasie," 70.
- 11 証言の抜粋については以下を参照。Totten, Parsons, and Charny, Century, 239-42. Frankl, *Man's Search*, 134.
- 12 ハンブルガーの戦後の経歴については以下を参照。Seidler, "... vorausgesetzt," 52. ハイנטツェは、ドイツのソ連占領地区で懲役七年の判決を受けたが、刑務所の医師として働きながら五年服役しただけだった。一九五二年からは、ニーダーザクセン州のヴンシュトルフ病院の児童・青年精神科の責任者に任命されている。フィリンガーは、死去の年にあたる一九六一年までT 4プログラムに関与してい

たことを隠し通し、精神医学関連の機関や組織で数々の役職に就いていた。そのほか、重要な加害者でありながら戦後に成功を取めたウィーンの人物には、ハンス・クレネック（一九四二年からシュビーゲルグルトの「教育」部門の長を務めた）やハンス・ベルタ（T 4プログラムの「専門医」で、一九四四年から四五年にかけてシュタインホーフの院長を務めた）がいる。Czech, "Zuträger der Vernichtung?" 30.

- 13 Hubenstorf, "Emigration," 174-81. 概要の英語文献については以下を参照。Angetter, Daniela. "Anatomical Science at University of Vienna 1938-45." *Lancet* 355 no. 9213 (2000): 1454-57; Hubenstorf, Michael. "Anatomical Science in Vienna, 1938-45." *Lancet* 355 no. 9213 (2000): 1385-86; Neugebauer, Wolfgang, and Georg Stacher. "Nazi Child 'Euthanasia' in Vienna and the Scientific Exploitation of its Victims before and after 1945." *Digestive Diseases* 17 no. 5-6 (1999): 279-85; Spann, Gustav, ed. *Untersuchungen zur Anatomischen Wissenschaft in Wien 1938-1945*. Vienna: Akademischer Senat der Universität Wien, 1998. 詳細については以下を参照。Czech, Herwig. "Forschen ohne Skrupel: die wissenschaftliche Verwertung von Opfern der NS-Psychiatriemorde in Wien." In *Zwangssterilisierung zur Ermordung*, vol. 2, 143-64; 157-60.
- 14 Ronen, Gabriel, Brandon Meaney, Bernhard Dan, Fritz Zimprich, Walter Stögmann, and Wolfgang Neugebauer. "From Eugenic Euthanasia to Habilitation of 'Disabled' Children: Andreas Rett's Contribution." *JCN* 24 no. 1 (2009): 115-27; 120.
- 15 概要の英語文献については以下を参照。Czech, "Abusive," 116-20; Seidman, William. "Pathology of Memory: German Medical Science and the Crimes of the Third Reich." In *Medicine and Medical Ethics in Nazi Germany: Origins, Practices and Legacies*, 93-111. New York: Berghahn, 2002, 101-4. 時系列については以下を参照。Neugebauer, Wolfgang, and Peter Schwarz. *Der Wille zum aufrechten Gang*. Vienna: Czernin, 2005, 267-95.
- 16 二〇〇四年にはカナダでドキュメンタリー番組『Gray Matter』（ジョー・バーリンガー監督）が製作された。戦後の思潮については以下を参照。Neugebauer, Wolfgang. "Zum Umgang mit der NS-Euthanasie in Wien nach 1945." In NS-Euthanasie in Wien, vol. 1, 107-25; Neugebauer, Wolfgang, Herwig Czech, and Peter Schwarz. "Die Aufarbeitung der NS-Medizinverbrechen und der Beitrag des DÖW." In *Bewahren, Erforschen, Vermitteln: das Dokumentationsarchiv des österreichischen Widerstandes*, edited by Christine Schindler, 109-24. Vienna: DÖW, 2008. ドイツの思潮については以下を参照。Peiffer, Jürgen. "Phases in the Postwar German Reception of the 'Euthanasia Program' (1939-1945) Involving the Killing of the Mentally Disabled and its Exploitation by Neuroscientists." *Journal of the History of the Neurosciences* 15 no. 3 (2006): 210-44. 第三帝国時代のオーストリアでのほかの犯罪については以下を参照。Schulze, Heidrun, Gudrun Wolfruber, and Gertraud Diendorfer, eds. *Wieder gut machen? Enteignung, Zwangsarbeit, Entschädigung, Restitution: Österreich 1938-1945/1945-1999*. Innsbruck: Studien, 1999.
- 17 Hubenstorf, "Emigration," 183-86. Children's Hospital: Swoboda, W. "Die Nachkriegsperiode und die späteren Jahre." In *90 Jahre Universitäts-Kinderklinik*, 257-60.
- 18 Asperger, "Erwin Lazar—Mensch," 133. Felder, " 'Sehen,' " (2008), 109.
- 19 Hubenstorf, "Emigration," 193, 191-96. 概説については以下を参照。Berger, H. "Professor Dr. Hans Asperger zum 70. Geburtstag." *Pädiatrie und Pädagogik* 11 no. 1 (1976): 1-4; Oehme, Johannes. "Hans Asperger (1906-1980)." *Kinderkrankenschwester* 7 no. 1 (1988): 12; Asperger, *Heilpädagogik*, 1956, 1961, 1965, and 1968.
- 20 Sieder and Smioski, "Gewalt," 173, 274-75.
- 21 Sieder and Smioski, "Gewalt," 443. 治療教育診療所は一九八〇年代に至ってもなお、患者のおよそ二パーセントを「非社会的」と診断していた（一九五〇年代、六〇年代はおよそ一〇パーセント）。

- “*Ich tat nur meinen Dienst*”: zur Geschichte der Krankenpflege in Österreich in der NS-Zeit. Vienna: Facultas, 2004, including trial of Katschenka, 305–10.
- 72 Statement by Anna Katschenka, 27 July 1948. 以下に引用されている。Neugebauer, “Klinik,” 301.
- 73 Butterweck, Hellmut. *Verurteilt und begnadigt: Österreich und seine NS-Straftäter*. Vienna: Czernin, 2003, 71–72.
- 74 Häupl, *Kinder*, 256–58.
- 75 Häupl, *Kinder*, 230–31.
- 76 *Österreichische Pflegezeitschrift*, 3/03, 25. 以下に引用されている。Ertl, “NS-Euthanasie,” 106.
- 77 Testimony of Anny Wödl, 1 March 1946. 以下に引用されている。Totten, Samuel, William S. Parsons, and Israel W. Charny, eds. *Century of Genocide: Eyewitness Accounts and Critical Views*. New York: Routledge, 2013, 241.
- 78 Häupl, *Kinder*, 174–75.
- 79 Häupl, *Kinder*, 175.
- 80 Häupl, *Kinder*, 95–96.
- 81 Burleigh, *Death*, 101–3.
- 82 Burleigh, *Death*, 101–3; 11–42; 22–23; Meltzer, Ewald. *Das Problem der Abkürzung ‘lebensunwerten’ Lebens*. Halle: Marhold, 1925.
- 83 Häupl, *Kinder*, 496.
- 84 Dahl, *Endstation*, 106.
- 85 Häupl, *Kinder*, 406.
- 86 Interrogation of Marianne Türk, 12 March 1946. 以下に引用されている。Dahl, *Endstation*, 43.
- 87 Interrogation of Ernst Illing, 22 October 1945. 以下に引用されている。Dahl, *Endstation*, 43.
- 88 Häupl, *Kinder*, 494–95.
- 89 Häupl, *Kinder*, 106–8.
- 90 Häupl, *Kinder*, 439–40.
- 91 Häupl, *Kinder*, 227.
- 92 Gedenkstätte Steinhof, Maier.

第九章

- 1 オーストリアではおよそ三百万五〇〇〇人（人口の六パーセント近く）が死亡した。そのうちの四分の一以上、およそ一〇万人が、ナチスの迫害およびホロコーストによる死亡、およそ三分の二、二六万一〇〇〇人が軍事的な理由による死亡である。
- 2 Steininger, Rolf. *Austria, Germany, and the Cold War: From the Anschluss to the State Treaty 1933 – 1955*. New York: Berghahn, 2008, 14–15.
- 3 Hubenstorf, “Emigration,” 124–25, 122; Widhalm and Pollak, eds. *90 Jahre Universitäts-Kinderklinik*, 268–69. ウィーン大学医学部全体については以下を参照。Ernst, “Leading,” 790.
- 4 Löscher, *Eugenik*, 218.
- 5 Asperger, “‘Psychopathen,’” 128 (84).
- 6 以下も参照。Shepherd, Ben. *Terror in the Balkans: German Armies and Partisan Warfare*. Cambridge, MA: Harvard UP, 2012. Levy, Michele Frucht. “‘The Last Bullet for the Last Serb’: The Ustaša Genocide against Serbs: 1941–1945.” *Nationalities Papers* 37 no. 6 (2009): 807–37.
- 7 Felder, “‘Sehen,’” (2008), 108.

- 8 Felder, “‘Sehen,’” (2008), 108.
- 9 Felder, “‘Sehen,’” (2008), 108.
- 10 Felder, “‘Sehen,’” (2008), 108.
- 11 Felder, “‘Sehen,’” (2008), 108.
- 12 Felder, “‘Sehen,’” (2008), 108. Asperger, Hans. “Der Heilpädagogische Hort.” *WkW* 57 no. 31/32 (1944): 392–93; “Postenzephalitische Persönlichkeitsstörungen.” *MmW* 91 no. 9/10 (1944): 114–17; and “‘Psychopathen.’”
- 13 Asperger, “Das psychisch abnorme Kind.” (1937), 1461; Asperger, “Das psychisch abnorme Kind.” (1938), 1316; Asperger, “Zur Erziehungstherapie,” 244; Asperger, “‘Psychopathen,’” 84 (38).
- 14 Asperger, “Der Heilpädagogische Hort.” 393.
- 15 Asperger, “Zur Erziehungstherapie,” 243–44.
- 16 Asperger, “Der Heilpädagogische Hort.” 392.
- 17 Asperger, “‘Autistic Psychopathy’ in Childhood.” In *Autism and Asperger Syndrome*, edited and translated by Uta Frith, 37–92. 英訳は「問題の提示」という項の最終段落から始まり、そのまま「名称と概念」という項に進んでいる。
- 18 Kretschmer, Ernst. *Körperbau und Charakter*. Berlin: Springer, 1928 (訳注：邦訳は『体格と性格 体質の問題および気質の学説によせる研究』エルンスト・クレッチメル著、相場均訳、文光堂、一九六〇年)；Klages, Ludwig. *Grundlagen*; Jung, Carl. *Psychologische Typen*. Zürich: Rascher, 1926 (訳注：邦訳は『タイプ論』C・G・ユング著、林道義訳、みすず書房、一九八七年)。ステイーヴン・ハスウェル・トッドは二〇一五年にシカゴ大学に提出した学位論文「The Turn to the Self: A History of Autism, 1910–1944」の中で、アスペルガーをこの知的文脈の中に位置づけている。
- 19 Asperger, “Erwin Lazar—Mensch,” 129.
- 20 Asperger, “‘Psychopathen,’” 78, 80.
- 21 Asperger, “‘Psychopathen,’” 80; Rudert, “Gemüt,” 64, 65; Heinze, “Phänomenologie,” 395.
- 22 Asperger, “Zur Erziehungstherapie,” 246; “‘Jugendpsychiatrie,’” 355; “Das psychisch abnorme Kind.” (1938), 1317.
- 23 Hamburger, Franz. “Psychisches Klima.” *WkW* 55 no. 6 (1942): 105–8; 106, 108.
- 24 Asperger, “Das psychisch Abnorme Kind.” (1938), 1317; “‘Jugendpsychiatrie.’” 354; Asperger, Hans. “Erlebnis und Persönlichkeit.” *ZfK* 49 (1943): 201–23; 217.
- 25 Asperger, “‘Psychopathen,’” 128.
- 26 Villinger, Werner. “Charakterologische Beurteilung der schwererziehbaren Jugendlichen, insbesondere der jugendlichen Psychopathen.” In *Bericht über den I. Internationalen Kongress*, edited by Hanselmann, 250, 248–49.
- 27 Panse, Friedrich. “Erbbiologie der Psychopathen.” In *Handbuch der Erbbiologie des Menschen*, vol. 2, edited by Günther Just, 1089–174. Berlin: Springer, 1939–1940, 1113, 1127, 1161.
- 28 Kujath, Gerhard. “Praktische Probleme der Jugendpsychiatrie und ihrer heilpädagogischen Auswirkungen.” *MK* 38 (1942): 916–19; 917; Kujath, “Aufbau der Heim- und Sondererziehung im Rahmen der Jugendhilfe.” *MK* 38 (1942): 1043–45; 1043, 1045; Hubenstorf, “Emigration,” 173.
- 29 Kujath, “Probleme,” 917.
- 30 Jekelius, “Grenzen,” 385.
- 31 Ertl, “NS-Euthanasie,” 133–34.
- 32 Illing, Ernst. “Charakterkunde und Erbforschung, I.” *DE* 11 (1943): 73–84; 78.
- 33 Illing, “Charakterkunde,” 79, 81, Illing, Ernst. “Charakterkunde und Erbforschung, II.” *DE* 11 (1943): 110–20; 113. 第三帝国の理想については以下を参照。Bartov, Omer. *Hitler’s Army: Soldiers, Nazis,*

- Kaufmann, Alois. *Spiegelgrund, Pavillion 18: ein Kind im NS-Erziehungsheim*. Vienna: Gesellschaftskritik, 1993, and *Dass ich dich finde: Kind am Spiegelgrund; Gedichte*. Vienna: Theodor-Kramer, 2006; Kaufmann, Alois, Mechthild Podzeit-Lütjen, and Peter Malina. *Totenwagen: Kindheit am Spiegelgrund*. Vienna: Mandelbaum, 2007.
- 12 Gedenkstätte Steinhof, "Franz Pulkert."
 13 Gedenkstätte Steinhof, "Karl Uher," Zawrel.
 14 Czech, "Zuträger," 29; Ertl, "NS-Euthanasie," 102-4. ドイツでの障害の定義については以下を参照。Poore, *Disability*, 1-151. シュビーゲルグレントで死んだ子どもの少なくとも四人はユダヤ人だったが、ユダヤ人は児童安楽死プログラムにおける根絶の対象ではなかった。Neugebauer, Wolfgang, "Juden als Opfer der NS-Euthanasie in Wien 1940-1945." In *Zwangssterilisierung zur Ermordung*, vol. 2, 99-111; 105.
 15 Gedenkstätte Steinhof, "Karl Jakubec."
 16 Häupl, *Kinder*, 539.
 17 オーストリア抵抗運動資料センター (DÖW) がウィーン市の支援を受け、生還者の証言の収集活動「Spiegelgrund Survivors Speak Out (シュビーゲルグレント生還者は語る)」を行った。シュタインホーフ記念館のウェブページにインタビューの英語版が掲載されている。Gedenkstätte Steinhof. *The War Against the "Inferior": On the History of Nazi Medicine in Vienna*. "Spiegelgrund Survivors Speak Out." 翻訳は同センターが行っているが、修正されている部分がわずかながある。以下のドキュメンタリーでもインタビューが聞ける。*Spiegelgrund*, directed by Angelika Schuster and Tristan Sindelgruber in 2000 (Vienna: Schnittpunkt).
 18 殺された子ども三二人を調査したマティアス・ダールの研究によれば、そのうちの六一一人が女性、一五人が男性だった。Dahl, *Endstation*, 49.
 19 Gedenkstätte Steinhof, Karger.
 20 Gedenkstätte Steinhof, Pulkert, Gross, Johann. *Spiegelgrund: Leben in NS-Erziehungsanstalten*. Vienna: Ueberreuter, 2000, 62.
 21 Gedenkstätte Steinhof, Pacher, Schimatzek.
 22 Gedenkstätte Steinhof, Maier.
 23 Gedenkstätte Steinhof, Pauer, Maier.
 24 Gedenkstätte Steinhof, Kaufmann.
 25 Gedenkstätte Steinhof, Pauer.
 26 Gedenkstätte Steinhof, Maier, Karger.
 27 Czech, "Abusive," 131.
 28 Gross, *Spiegelgrund*, 69; 以下も参照。96, 101.
 29 Gross, *Spiegelgrund*, 80-81.
 30 Lehmann and Schmidt, *Fängen*, 58.
 31 Gedenkstätte Steinhof, Grasel.
 32 Gedenkstätte Steinhof, "Karl Hamedler."
 33 Gedenkstätte Steinhof, Pulkert, Pauer.
 34 Gedenkstätte Steinhof, Karger.
 35 Gedenkstätte Steinhof, Maier, Pauer.
 36 Gedenkstätte Steinhof, Maier, Karger, Uher.
 37 Gedenkstätte Steinhof, Kaufmann.
 38 Gedenkstätte Steinhof, Pauer, Jakubec.
 39 Gedenkstätte Steinhof, Uher, Kaufmann.
 40 Gedenkstätte Steinhof, Zawrel.
 41 Lehmann and Schmidt, *Fängen*, 68-9.
 42 Gedenkstätte Steinhof, Grasel, Hamedler.
 43 Gedenkstätte Steinhof, Karger.
 44 Gedenkstätte Steinhof, Maier.
 45 Häupl, *Kinder*, 330-33.
 46 Häupl, *Kinder*, 385-87.
 47 Häupl, *Kinder*, 526-27.
 48 Czech, "Zuträger," 27-28.
 49 シュビーゲルグレントで安楽死させられた子どもの平均年齢は、一九四一年の前半にはおよそ二歳半だったが、同年の後半には一気に七歳を超えた。Czech, "Zuträger," 172.
 50 これを扱った出版物には以下がある。Illing, Ernst. "Pathologisch-anatomisch kontrollierte Encephalographien bei tuberöser Sklerose." *ZfNP* 176 no. 1 (1943): 160-71, and "Erbbiologische Erhebungen bei tuberöser Sklerose." *Zeitschrift für die gesamte Neurologie und Psychiatrie* 165 no. 1 (1939): 340-45.
 51 Czech, "Abusive," 112-20. ドイツのほかの場所での犠牲者の脳研究については以下を参照。Karenberg, Axel. "Neurosciences and the Third Reich: Introduction." *Journal of the History of the Neurosciences* 15 no. 3 (2006): 168-72; 169-70.
 52 以下に引用されている。Thomas, Beres, and Shevell, "Cold Wind," 344. 以下も参照。Kaufmann, *Totenwagen*, 21-22.
 53 Gedenkstätte Steinhof, Pacher, Karger.
 54 Gedenkstätte Steinhof, Karger; Kaufmann, *Totenwagen*, 21.
 55 Gross, *Spiegelgrund*, 75.
 56 Gedenkstätte Steinhof, Pacher.
 57 Gedenkstätte Steinhof, Jakubec.
 58 Interrogation of Erwin Jekelius, 9 July 1948. 以下に引用されている。Ertl, "NS-Euthanasie," 128.
 59 Interrogation of Marianne Türk, Landesgericht Wien, 16 October 1945. 以下に引用されている。Malina, "Fangnetz," 86.
 60 Häupl, *Kinder*, 133.
 61 Häupl, *Kinder*, 419-20.
 62 Interrogation of Erwin Jekelius, 9 July 1948. 以下に引用されている。Ertl, "NS-Euthanasie," 151.
 63 Interrogation of Anna Katschenka, 24 July 1946. 以下に引用されている。Dahl, *Endstation*, 39.
 64 Statement by Anna Katschenka, 27 July 1948. 以下に引用されている。Neugebauer, "Klinik," 301.
 65 Interrogation of Marianne Türk, 12 March 1946. 以下に引用されている。Dahl, *Endstation*, 43.
 66 Interrogation of Ernst Illing, 22 October 1945. 以下に引用されている。Dahl, *Endstation*, 43.
 67 Interrogation of Ernst Illing, 22 October 1945. 以下に引用されている。Dahl, *Endstation*, 41.
 68 Häupl, "Einleitung," 14; Lehmann and Schmidt, *Fängen*, 79.
 69 Häupl, "Einleitung," 14; Lehmann and Schmidt, *Fängen*, 79.
 70 Interrogation of Marianne Türk, 12 March 1946. 以下に引用されている。Dahl, *Endstation*, 42.
 71 Interrogation of Anna Katschenka, 24 July 1946. 以下に引用されている。Dahl, Matthias. "Die Tötung behinderter Kinder in der Anstalt 'Am Spiegelgrund' 1940 bis 1945." In *NS-Euthanasie in Wien*, vol. 1, 75-92; 79-80. 安楽死を担当した看護師の倫理的正当化については以下を参照。McFarland-Icke, Bronwyn Rebekah. *Nurses in Nazi Germany: Moral Choice in History*. Princeton, NJ: Princeton UP, 1999, 210-56. 安楽死を担当した看護師については以下を参照。Fürstler, Gerhard, and Peter Malina.

1944. WStLA 1.3.2.209.1.A47. HP: MS.
- 85 R., Univ. Kinderklinik in Wien. "Schaffer Margarete," 13 June 1944. Universitäts-Kinderklinik in Wien. Biographical Information. WStLA 1.3.2.209.1.A47. HP: MS. R., Univ. Kinderklinik in Wien. "Schaffer Margarete," 13 June 1944. 以下も参照。Handwritten note, "Schaffer Margarete," 18 April 1944. Winkelmayer, "Gutachten der Erziehungsberatung," 29 March 1944.
- 86 Handwritten note, "Schaffer Margarete," 18 April 1944.
- 87 Asperger, "Psychopathen," 95-96, 94 (50, 49).
- 88 Asperger, "Psychopathen," 123, 103 (79, 58).
- 89 Asperger, "Psychopathen," 93.
- 90 Asperger, "Psychopathen," 90, 82-83. アスペルガーのこの考え方は、師のハンブルガーの「胸腺由来自動症」の考え方に基づいている。Hamburger, Franz, *Die Neurosen des Kindesalters*. Vienna: Urban & Schwarzenberg, 1939; Asperger, "Psychopathen," 93.
- 91 Asperger, "Psychopathen," 128, 130 (84, 85).
- 92 Asperger, "Psychopathen," 130, 129 (85, 84).
- 93 Asperger, "Psychopathen," 130 (85).
- 94 Asperger, "Psychopathen," 129 (85, 84).
- 95 Weygandt, Wilhelm. "Talentierte Schwachsinnige und ihre erbgesetzliche Bedeutung." *ZfNP* 161 no. 1 (1938): 532-34; 534; Tramer, "Einseitig"; Kirmsse, Max. *Talentierte Schwachsinnige: mit besonderer Berücksichtigung des Berner Gottfried Mind (Katzenraffael)*. Bern: Sonder-Abdruck, 1911; Weygandt, Wilhelm. *Der jugendliche Schwachsinn: seine Erkennung, Behandlung und Ausmerzung*. Stuttgart: Enke, 1936, 94. 「有能な精神遅滞」に関する記述は 88-94. Schmuhl, "Gehorsam," 1059.
- 96 Schaffer, Margarete, Dictation and handwriting sample. [1944] WStLA 1.3.2.209.1.A47. HP: MS.
- 97 Asperger, "Psychopathen," 106 (62).
- 98 Asperger, "Psychopathen," 115 (70-71).
- 99 Asperger, "Psychopathen," 89.
- 100 Asperger, "Psychopathen," 97-98, 99 (52, 54).
- 101 Asperger, "Psychopathen," 106, 115 (62, 71).
- 102 Handwritten note, "Schaffer Margarete," 18 April 1944. Hübsch and Jockl, "Margarete Schaffer," 4 May 1942.
- 103 R., Univ. Kinderklinik in Wien, "Schaffer Margarete," 13 June 1944. Handwritten note, "Schaffer Margarete," 18 April 1944.
- 104 Asperger, "Psychopathen," 86, 104, 97-98 (59, 52).
- 105 Asperger, "Psychopathen," 87-88, 97-98, 105 (42, 52, 60-61).
- 106 R., Univ. Kinderklinik in Wien, "Schaffer Margarete," 13 June 1944.
- 107 Asperger, "Psychopathen," 89 (45).
- 108 Asperger, "Psychopathen," 89, 90 (44, 45).
- 109 Asperger, "Psychopathen," 99 (53, 54).
- 110 Asperger, Hans, "Berka Christine," 14 July 1942.
- 111 Asperger, "Psychopathen," 117, 116 (74, 73).
- 112 Asperger, "Psychopathen," 116 (72-73).
- 113 Asperger, "Psychopathen," 111-12.
- 114 Asperger, "Psychopathen," 114 (70).
- 115 Asperger, "Psychopathen," 97, 87 (52, 42). 以下も参照。Ernst: 105 (60).
- 116 Asperger, "Psychopathen," 111, 110 (67, 66, 65).

- 117 Asperger, "Psychopathen," 123, 97, 96 (79, 52, 51).
- 118 Asperger, "Psychopathen," 102 (57; 63).
- 119 Asperger, "Psychopathen," 89, 102, 96 (57, 63, 51). 以下も参照。Hellmuth: 110 (66).
- 120 Asperger, "Psychopathen," 126 (82).
- 121 Asperger, "Psychopathen," 93, 112 (45-46, 68).
- 122 Asperger, "Psychopathen," 84 (37).
- 123 Asperger, "Psychopathen," 135 (89-90).
- 124 Asperger, "Psychopathen," 135 (90).
- 125 Hamburger, "Aussprache," 117.
- 126 Jekelius, "Grenzen," 386.
- 127 Asperger, "Psychopathen," 118 (74).
- 128 Asperger, "Psychopathen," 132, 133, 134 (87, 88, 89). 以下も参照。117 (74).
- 129 Asperger, "Psychopathen," 133 (88).
- 130 Asperger, "Psychopathen," 118, 134, 133 (74, 89, 88).
- 131 Asperger, "Psychopathen," 132, 108, 107 (87, 64, 62).
- 132 Asperger, "Psychopathen," 118 (75).
- 133 Asperger, "Psychopathen," 132 (87).
- 134 Asperger, "Psychopathen," 103, 108, 111 (58, 64, 67).
- 135 Asperger, "Psychopathen," 107 (63). ウィーンにおける「反社会的」人間については以下を参照。Seliger, Maren. "Die Verfolgung normabweichenden Verhaltens im NS-System. Am Beispiel der Politik gegenüber 'Asozialen' in Wien." *Österreichische Zeitschrift für Politikwissenschaft*. (1991): 409-29.

第八章

- Lehmann, Oliver, and Traudl Schmidt. *In den Fängen des Dr. Gross: das misshandelte Leben des Friedrich Zawrel*. Vienna: Czernin, 2001, 68.
- Gedenkstätte Steinhof. *The War Against the "Inferior": On the History of Nazi Medicine in Vienna*. "Friedrich Zawrel." インタビューが以下に掲載されている。http://gedenkstaettesteinhof.at/en/interview.
- Ertl, "NS-Euthanasie," 85. Riegele, Brigitte, "Kindereuthanasie in Wien 1940-1945." In *Die ermordeten Kinder*, 25-46; 30. 「死亡者台帳」はウィーン市・地域公文書館 (WStLA) のほか、以下のサイトでも閲覧できる。http://gedenkstaettesteinhof.at/en/BookoftheDead/book-dead.
- Neugebauer, "Klinik," 302-303. Dahl, *Endstation*, 131.
- Czech, "Zuträger," 29. Selection process: Ertl, "NS-Euthanasie," 97, 102-4.
- Krenek, Hans. "Beitrag zur Methode der Erfassung von psychisch auffälligen Kindern und Jugendlichen." *AJK* 126 (1942): 72-84; 73.
- Gedenkstätte Steinhof, "Alfred Grasel."
- これは、ウィーン市内から送られてきた被害者の六〇パーセントにあたる。Dahl, *Endstation*, 57-58.
- Dahl, *Endstation*, 55, 50-51.
- Gedenkstätte Steinhof, "Ferdinand Schimatzeck."
- Gedenkstätte Steinhof, "Alois Kaufmann." 以下も参照。USC Shoah Foundation Institute testimony of Alois Kaufmann. VHA Interview Code: 45476. http://collections.ushmm.org/search/catalog/vha45476.

- 28 Kreissachbearbeiterin f. Jugendhilfe, Kreisleitung Neunkirchen, "Jgl. Elfriede Grohmann," 5 April 1944. Arche, "Schaffer Margarete," 21 August 1941.
- 29 第三帝国における性役割については以下を参照。Heineman, Elizabeth. *What Difference Does a Husband Make? Women and Marital Status in Nazi and Postwar Germany*. Berkeley: University of California Press, 1999; Stephenson, Jill. *Women in Nazi Germany*. Harlow; New York: Longman, 2001; Bridenthal, Renate, Atina Grossmann, and Marion Kaplan, eds. *When Biology Became Destiny: Women in Weimar and Nazi Germany*. New York: Monthly Review Press, 1984 (訳注: 邦訳は『生物学が運命を決めたとき ワイマルとナチスドイツの女たち』レナード・ブライデンソール、アチナ・グロスマン、マリオン・カプラン著、近藤和子訳、社会評論社、一九九二年); Stibbe, Matthew. *Women in the Third Reich*. London; New York: Arnold, 2003. オーストリアの状況については以下を参照。Gehmacher, Johanna. *Völkische Frauenbewegung: deutschnationale und nationalsozialistische Geschlechterpolitik in Österreich*. Vienna: Döcker, 1998.
- 30 Asperger, "Psychopathen," 86 (40).
- 31 Asperger, "Psychopathen," 86 (39).
- 32 Asperger, "Psychopathen," 97 (51).
- 33 Asperger, "Psychopathen," 96 (51).
- 34 Asperger, "Psychopathen," 124, 121 (79, 77).
- 35 Asperger, "Psychopathen," 109, 92, 121 (65, 47, 77). 同様の記述は以下にもある。113 (69).
- 36 Asperger, "Psychopathen," 87, 88, 86 (43, 40).
- 37 Asperger, "Psychopathen," 90, 86 (46).
- 38 Asperger, "Psychopathen," 96 (51).
- 39 Asperger, "Psychopathen," 105, 104 (61, 59).
- 40 Asperger, "Psychopathen," 111, 109, 125, 121 (66, 65, 81, 77).
- 41 Pine, Lisa. *Nazi Family Policy, 1933-1945*. Oxford; New York: Berg, 1997, 117-46.
- 42 Asperger, "Psychopathen," 86, 87 (40, 41).
- 43 Asperger, "Psychopathen," 87, 112 (42, 68).
- 44 Asperger, "Psychopathen," 97 (51-52).
- 45 Asperger, "Psychopathen," 128-29 (84).
- 46 Asperger, "Psychopathen," 129 (84).
- 47 Asperger, "Psychopathen," 76.
- 48 Dr. R., Univ. Kinderklinik in Wien to Gaujugendamt Wien, Abt. F 2-Scha-5/44, "Schaffer Margarete, geb. 13.10.1927," 13 June 1944; Handwritten note, "Schaffer Margarete, geb. 13.10.1927," 18 April 1944; both WStLA 1.3.2.209.1.A47. HP: MS.
- 49 Dr. Rohrachner, "Grohmann Elfriede," 22 May 1944. Handwritten notes, 1944. WStLA 1.3.2.209.1.A47; Handwritten notes, "Status," 15 May 1944. WStLA 1.3.2.209.1.A47; both HP: EG.
- 50 Asperger, "Psychopathen," 88, 91, 86, (43).
- 51 Asperger, "Psychopathen," 101, 102, 97 (56, 57, 52).
- 52 Asperger, "Psychopathen," 105, 111, 110 (61, 67, 66).
- 53 Asperger, "Psychopathen," 86 (40).
- 54 Asperger, "Psychopathen," 101, 97 (57, 51).
- 55 Rohrachner, "Grohmann Elfriede," 22 May 1944. Handwritten report, "Grohmann Elfriede 13 3/4 J. aufg. am 11.IV.44," WStLA 1.3.2.209.1.A47. HP: EG. Illing, "Gutachtliche Äusserung," 9 March 1943.
- 56 Asperger, "Psychopathen," 88, 96 (43, 51).
- 57 Rohrachner, "Grohmann Elfriede," 22 May 1944; Handwritten report, "Grohmann Elfriede 13 3/4 J. aufg. am 11.IV.44." aufg. am 11.IV.44."
- 58 Luckesi and Asperger, Univ.-Kinderklinik, "Schaffer Margarete, geb. 13.10.1927." 23 August 1941; B.H. 2-B.J.A.2/L. WStLA 1.3.2.209.1.A47. HP: MS.
- 59 Asperger, "Psychopathen," 97, 124 (79).
- 60 Handwritten report, "Grohmann Elfriede 13 3/4 J. aufg. am 11.IV.44." Penkler, "Mj. Schaffer Margarete," 22 December 1942.
- 61 Handwritten report, "Grohmann Elfriede 13 3/4 J. aufg. am 11.IV.44." Handwritten notes, "Status," 15 May 1944.
- 62 Grohmann, Elfriede, to Katharina Grohmann; Grohmann, Elfriede, to Viktorine Zak. 5 May 1944. Both: WStLA 1.3.2.209.1.A47. HP: EG.
- 63 Handwritten report, "Grohmann Elfriede 13 3/4 J. aufg. am 11.IV.44."
- 64 Grohmann, Elfriede, to Dr. Auhlehner. WStLA 1.3.2.209.1.A47. HP: MS.
- 65 Handwritten report, "Grohmann Elfriede 13 3/4 J. aufg. am 11.IV.44."
- 66 Rohrachner, "Grohmann Elfriede," 22 May 1944.
- 67 Rohrachner, "Grohmann Elfriede," 22 May 1944.
- 68 Rohrachner, "Grohmann Elfriede," 22 May 1944.
- 69 Grohmann, Elfriede, to Ferdinand [Grohmann], WStLA 1.3.2.209.1.A47. HP: EG. Grohmann, Elfriede, to Katharina Grohmann.
- 70 Luckesi and Asperger, Univ.-Kinderklinik, "Schaffer Margarete, geb. 13.10.1927." 23 August 1941. Arche, "Mj. Schaffer Margarete," 24 September 1941; Luckesi and Asperger, "Schaffer Margarete, geb. 13.10.1927." 23 August 1941.
- 71 Arche, "Mj. Schaffer Margarete," 24 September 1941.
- 72 Dr. Margarete Hübsch, Anstaltsoberrätin, and Dr. Helene Jockl, Abteilungsärztin, "Margarete Schaffer, geb.13.X.1927." Gutachtens der Wr. städt. Erziehungsanstalt am Spiegelgrund, 4 May 1942. WStLA 1.3.2.209.1.A47. HP: MS.
- 73 Hübsch and Jockl, "Margarete Schaffer, geb.13.X.1927." 4 May 1942; Direktor der Kinderübernahmestelle to Direktion der Univ. Kinderklinik Wien Heilpäd. Station, 20 April 1944. WStLA 1.3.2.209.1.A47. HP: MS. Penkler, "Mj. Schaffer Margarete," 22 December 1942; Hübsch and Jockl, "Margarete Schaffer, geb.13.X.1927." 4 May 1942.
- 74 Hübsch and Jockl, "Margarete Schaffer, geb.13.X.1927." 4 May 1942. Sterilization at Steinhof Spring. "Patient." Direktor der Kinderübernahmestelle, 20 April 1944.
- 75 Penkler, "Mj. Schaffer Margarete," 22 December 1942.
- 76 Illing, "Gutachtliche Äusserung," 9 March 1943.
- 77 Direktor der Kinderübernahmestelle, 20 April 1944. Handwritten note, "Schaffer Margarete," 18 April 1944.
- 78 R., Univ. Kinderklinik in Wien, "Schaffer Margarete," 13 June 1944.
- 79 Handwritten note, "Schaffer Margarete," 18 April 1944.
- 80 Schaffer, Margarete, to Schwester Neunteufel [1944]. WStLA 1.3.2.209.1.A47. HP: MS.
- 81 Schaffer, Margarete, to Franz Schaffer, [1944]. WStLA 1.3.2.209.1.A47. HP: MS.
- 82 Schaffer, Margarete, Drawing, 19 April 1944. WStLA 1.3.2.209.1.A47. HP: MS.
- 83 R., Univ. Kinderklinik in Wien, "Schaffer Margarete," 13 June 1944. Handwritten note, "Schaffer Margarete," 18 April 1944.
- 84 R., Univ. Kinderklinik in Wien, "Schaffer Margarete," 13 June 1944. Winkelmayer, "Gutachten der Erziehungsberatung über Margarete Schaffer, geb. 13.10.1927, seit 23.3.44 Luisenheim," 29 March

- 43 Thomas, Florian, Alana Beres, and Michael Shevell. “‘A Cold Wind Coming’: Heinrich Gross and Child Euthanasia in Vienna.” *JCN* 21 no. 4 (2006): 342–48; 344.
- 44 Hübener, Kristina, and Martin Heinze. *Brandenburgische Heil- und Pflegeanstalten in der NS-Zeit*. Berlin: Be.bra, 2002; Falk, Beatrice, and Friedrich Hauer. *Brandenburg-Görden: Geschichte eines psychiatrischen Krankenhauses*. Berlin-Brandenburg: Be.bra, 2007, 69–132. Gröger, Helmut, and Heinz Pfolz. “The Psychiatric Hospital Am Steinhof in Vienna in the Era of National Socialism.” In *On the History of Psychiatry in Vienna*, edited by Eberhard Gabriel, Helmut Gröger, and Siegfried Kasper, 102–9. Vienna: Brandstätter, 1997, 106; Friedlander, *Origins*, 49.
- 45 Dahl, *Endstation*, 44.
- 46 Asperger, “‘Jugendpsychiatrie,’” 355.
- 47 Czech, “Abusive,” 116. 以下も参照。Czech, Herwig. “Nazi Medical Crimes at the Psychiatric Hospital Gugging: Background and Historical Context.” Vienna: DÖW, 2008, 14–15; Neugebauer, Wolfgang. “Zur Rolle der Psychiatrie im Nationalsozialismus (am Beispiel Gugging).” In *Aufgabe, Gefährdungen und Versagen der Psychiatrie*, edited by Theodor Meißel and Gerd Eichberger, 188–206. Linz: Edition pro mente, 1999.
- 48 Mühlberger, “Denken,” 46; Czech, “Hans Asperger,” 27; Hubenstorf, “Emigration,” 172.
- 49 たとえば、ヘルマン・G、ヨハン・Z、ハインツ・Pの事例が挙げられる。Malina, Peter. “Die Wiener städtische Erziehungsanstalt Biedermannsdorf als Institution der NS-Fürsorge—Quellenlage und Fallbeispiele.” In *Verfolgte Kindheit*, 263–76; 267; Malina, “Geschichte,” 171; Malina, “Fangnetz,” 85.
- 50 Malina, “Erziehungsanstalt,” 267.
- 51 Dahl, *Endstation*, 57.
- 52 Häupl, *Kinder*, 18; Ertl, “NS-Euthanasie,” 101.
- 53 Ertl, “NS-Euthanasie,” 99. Böhler, Regina. “Die Auswertung der Kinderkarteikarten des Geburtenjahrganges 1931 der Wiener Kinderübernahmestelle.” 203–34; 226, 227, and Jandrisits, Vera. “Die Auswertung der Kinderkarteikarten des Geburtenjahrganges 1938 der Wiener Kinderübernahmestelle.” 235–62, 250. Both in *Verfolgte Kindheit*.
- 54 Häupl, *Kinder*, 316–17.
- 55 Häupl, *Kinder*, 98–99. 付録に写真が掲載されている。
- 56 Häupl, *Kinder*, 125–26.
- 57 Häupl, *Kinder*, 344–45.
- 58 Hager, “Hans Asperger.” Ertl, “NS-Euthanasie,” 100.
- 59 *Dr. Rohrachner* (Signature), Univ. Kinderklinik in Wien, “Grohmann Elfriede, geb. 16.5.1930.” 22 May 1944. WStLA 1.3.2.209.1.A47. HP: EG. Arche (Bezirkshauptmann) to Kinderübernahmestelle, “Mj. Schaffer Margarete.” 24 September 1941. WStLA 1.3.2.209.1.A47. B.H.2_B.J.A.2/B. HP: MS.
- 60 Häupl, *Kinder*, 496.
- 61 Donvan and Zucker, *Different*, 339 (ヘルヴィヒ・チェフの書籍から引用している)。
- 62 Häupl, *Kinder*, 496–97. ヘルヴィヒ・チェフも、アスベルガーがヘルタ・シュライバーを直接シュペーゲルグントへ引き渡したことを立証している。Czech, “Hans Asperger,” 28.
- 63 Häupl, *Kinder*, 495–96.
- 64 Häupl, *Kinder*, 495–96; Czech, “Selektion und Auslese,” 182.
- 65 Häupl, *Kinder*, 495–96; Czech, “Selektion und Auslese,” 182.

第七章

- 1 家族歴については以下を参照。Bezirkshauptmannschaft für den 24./25. Bezirk Wohlfahrtsamt, Dienststelle Liesing to heilpädagogische Abteilung der Kinderklinik, “Berka Christine,” 30 May 1942; Univ.-Kinderklinik in Wien, “Berka, Christine”; both citations WStLA 1.3.2.209.1.A47 HP: CB.
- 2 Reichart and Weigt, K.L.D. -Lager, “Hotel Roter Hahn,” to Wohlfahrtsamt Liesing, 30 May 1942. WStLA 1.3.2.209.1.A47. HP: CB.
- 3 Reichart and Weigt, 30 May 1942.
- 4 24./25. Bezirk Wohlfahrtsamt, Dienststelle Liesing, 30 May 1942. Reichart and Weigt, 30 May 1942.
- 5 手書きの記録は以下にある。“Status,” all WStLA 1.3.2.209.1.A47. HP: CB.
- 6 Berka, Christine, drawing. WStLA 1.3.2.209.1.A47. HP: CB.
- 7 Berka, Christine, statement, WStLA 1.3.2.209.1.A47. HP: CB.
- 8 “Nimm ein haarsieb und spare—auch mit Menschenseelen!” *Das Kleine Volksblatt*, 11 September 1940, 8.
- 9 Asperger, “‘Psychopathen,’” 76.
- 10 Asperger, Hans, “Berka Christine, 30.6.1928,” 14 July 1942. WStLA 1.3.2.209.1.A47. HP: CB.
- 11 Asperger, Hans, Handwritten diagnosis. 以下も参照。Univ.-Kinderklinik in Wien, “Berka, Christine.” Both WStLA 1.3.2.209.1.A47. HP: CB.
- 12 Asperger, Hans, “Berka Christine, 30.6.1928.”
- 13 “Gutachten über Berka, Christine, geb. 30.6.1928,” 21 May 1943 (183P 241/42). WStLA 1.3.2.209.1.A47. HP: CB.
- 14 Handwritten observation notes. WStLA 1.3.2.209.1.A47. HP: CB.
- 15 Kreissachbearbeiterin f. Jugendhilfe, NSDAP Gau Niederdonau, Kreisleitung Neunkirchen, Amt für Volkswohlfahrt, Abt. III Jugend to Dr. ABberger, z. Hd. Frau Dr. Rohrachner, allgemeine Krankenhaus Klinik, “Jgl. Elfriede Grohmann,” 5 April 1944. WStLA 1.3.2.209.1.A47 WStLA 1.3.2.209.1.A47 HP: EG.
- 16 “Grohmann, Elfriede, geb. 16.5.1930,” 22 May 1944. WStLA 1.3.2.209.1.A47 HP: EG; Kreissachbearbeiterin f. Jugendhilfe, Kreisleitung Neunkirchen, “Jgl. Elfriede Grohmann,” 5 April 1944.
- 17 Kreissachbearbeiterin f. Jugendhilfe, Kreisleitung Neunkirchen, “Jgl. Elfriede Grohmann,” 5 April 1944.
- 18 Handwritten report, “Grohmann Elfriede 13 3/4 J. aufg. am 11.IV.44.”
- 19 Handwritten notes, “Status,” 15 May 1944. WStLA 1.3.2.209.1.A47. HP: EG.
- 20 Kreissachbearbeiterin f. Jugendhilfe, Kreisleitung Neunkirchen, “Jgl. Elfriede Grohmann,” 5 April 1944.
- 21 *Dr. Rohrachner* (Signature), “Grohmann Elfriede,” 22 May 1944. Kreissachbearbeiterin f. Jugendhilfe, Kreisleitung Neunkirchen, “Jgl. Elfriede Grohmann,” 5 April 1944.
- 22 Rohrachner, “Grohmann Elfriede,” 22 May 1944.
- 23 Illing, “Gutachtliche Äusserung über Margarete Schaffer, geb. 13.10.1927,” 9 March 1943. WStLA 1.3.2.209.1.A47. HP: MS.
- 24 Arche to Kinderübernahmestelle, “Mj. Schaffer Margarete,” 24 September 1941. Bezirkshauptmann (Arche) to Universitäts-Kinderklinik (Heilpädagogische-Abteilung), “Schaffer Margarete,” 21 August 1941. B.H. 2-B.J.A. 2/L, WStLA 1.3.2.209.1.A47. HP: MS.
- 25 Arche, “Schaffer Margarete,” 21 August 1941.
- 26 Penkler to Kinderübernahmestelle, “Mj. Schaffer Margarete,” 22 December 1942. WStLA 1.3.2.209.1.A47. B.H.2-B.J.A.2/L. HP: MS. Arche, “Schaffer Margarete,” 21 August 1941.
- 27 Arche, “Schaffer Margarete,” 21 August 1941.

- 4 Jekelius, Erwin. "Grenzen und Ziele der Heilpädagogik." *WkW* 55, no. 20 (1942): 385-86, 386.
- 5 Jekelius, "Grenzen," 385.
- 6 Ertl, "NS-Euthanasie," 6, 25. ウィーンにはほかに、ハンス・ベルタというT4プログラムの「専門医」がいた。
- 7 Ertl, "NS-Euthanasie," 72.
- 8 Dahl, *Endstation*, 35; Ertl, "NS-Euthanasie," 166; Frankl, Viktor E. *Man's Search for Meaning*. Boston: Beacon, 2006, 133 (訳注: 邦訳は『夜と霧』ヴィクトール・E・フランクル著、池田香代子訳、みすず書房、二〇〇二年)。
- 9 "Schwer erziehbare Kinder sind noch lange nicht schlechte Kinder." (*Österreichische Volks-Zeitung*, 20 October 1940, 4. 以下も参照。" 'Strawanser' und 'Schulstürzer' sind noch keine Verbrecher." *Kleine Volks-Zeitung*, Sunday, 20 October 1940, no. 290, 9.
- 10 Schödl, Leo. "Borgia-Rummel in Lainz." *Völkischer Beobachter*, 2 November 1940, 7. 引用符による強調箇所は、原文でも強調されている。
- 11 Dahl, *Endstation*, 33. Luftpost 19, 23 September 1941. 以下に引用されている。Czech, "Zuträger," 42.
- 12 Vörös, Lukas. "Kinder- und Jugendlicheuthanasie zur Zeit des Nationalsozialismus am Wiener Spiegelgrund." University of Vienna, 2010, 47; Malina, " 'Fangnetz,' " 82; Neugebauer, Wolfgang. "Wiener Psychiatrie und NSVerbrechen." Vienna: DÖW, 1997.
- 13 *Neues Österreich*, 18 July 1946. 以下に引用されている。Ertl, "NS-Euthanasie," 147.
- 14 Ertl, "NS-Euthanasie," 100. (Jekelius to Novak, 07.09.1941, DÖW 20 486/4). Hubenstorf, "Emigration," 159-60.
- 15 Ertl, "NS-Euthanasie," 127. Frankl, *Man's Search*, 133.
- 16 Jekelius Interrogation Protocol, 8 July 1948. 以下に引用されている。Ertl, "NS-Euthanasie," 149; Evans, Richard. *Lying about Hitler: History, Holocaust, and the David Irving Trial*. New York: Basic, 2001, 129; Knopp, Guido. *Geheimnisse des "Dritten Reichs"*. Munich: Bertelsmann, 2011, 38-9; "Journal Reveals Hitler's Dysfunctional Family." *The Guardian*, 4 August 2005.
- 17 Ertl, "NS-Euthanasie," 141-42. 一九四二年以降のイエケリウスについては以下を参照。Hubenstorf, Michael. "Kontinuität und Bruch in der Medizingeschichte: Medizin in Österreich 1938 bis 1955." In *Kontinuität und Bruch*, 299-332; 328-29. ユダヤ人問題の最終的解決にかかわったT4プログラムのスタッフについては以下を参照。Friedlander, Henry. "Euthanasia and the Final Solution." In *The Final Solution: Origins and Implementation*, edited by David Cesarani, 51-61; London: New York: Routledge, 2002, 54-5; Berger, Sara. *Experten der Vernichtung: das T4-Reinhardt-Netzwerk in den Lagern Belzec, Sobibor und Treblinka*. Hamburg: Hamburger Edition, 2013.
- 18 以下の職員ファイルを参照。WStLA 1.3.2.202.A5 P: H.
- 19 Asperger, "Erlebtes Leben," 217.
- 20 詳細については以下を参照。Hubenstorf, "Emigration," 149-51. Seidler, Eduard. "... vorausgesetzt, dass Sie Arier sind. . . . Franz Hamburger (1874-1954) und die Deutsche Gesellschaft für Kinderheilkunde." In *90 Jahre Universitäts-Kinderklinik*, 44-52.
- 21 た えば 以下 を 参 照。Hamburger, "Die Mütterlichkeit." *WkW* 55 no. 46 (1942): 901-5; "Die Väterlichkeit." *WkW* 56 no. 17/18 (1943): 293-95; "Schonung und Leistung." *WkW* 51 no. 37 (1938): 986-87; "Aufzucht und Erziehung unserer Kinder." *WkW* 55 no. 27 (1942): 522-26; Hubenstorf, "Emigration," 136-47; Wolf, *Vernunft*, 418-35.
- 22 Hamburger, Franz, "Kindergesundheitsfuhrung." *WkW* 52 (1939): 33-35, 33. ウィーンの出生数は一九三七年には一万三二二人だったが、一九四〇年には三万三三〇人となり、三倍に増えた。Czech, "Welfare," 326.
- 23 Czech, "Zuträger," 35 (36-40).
- 24 Czech, Herwig. "Beyond Spiegelgrund and Berkait: Human Experimentation and Coerced Research at the Vienna School of Medicine, 1939 to 1945." In Paul Weindling, ed. *From Clinic to Concentration Camp: Reassessing Nazi Medical and Racial Research, 1933-1945*. New York: Taylor & Francis, 2017, 141, 142; Türk, Elmar. "Vitamin-D-Stoß-Studien." *AJK* 125 (1942): 1-31.
- 25 Hamburger, Franz. "Protokoll der Wiener Medizinischen Gesellschaft." *WkW* 55, no. 14 (1942): 275-77, 275; Türk, Elmar. "Über BCG-Immunität gegen kutane Infektion mit virulenten Tuberkelbazillen." *MK* 38 no. 36 (1942): 846-47. 概要は以下にも記載されている。Czech, "Beyond," 141.
- 26 "Fachgruppe für ärztliche Kinderkunde der Wiener medizinischen Gesellschaft—Sitzung vom 11. November 1942." *Medizinische Klinik* 39 (1943): 224-25; 224; Häupl, *Kinder*, 177-78.
- 27 この結核研究はウィーン市公衆衛生局を通じて計画され、帝国の事業の一環として行われた。ウィーンのほか、カウフボイレンやベルリンにも研究拠点があつた。Dahl, Matthias. "... deren Lebenserhaltung für die Nation keinen Vorteil bedeutet.' Behinderte Kinder als Versuchsobjekte und die Entwicklung der Tuberkulose-Schutzimpfung." *Medizinhistorisches Journal* 37 no. 1 (2002): 57-90. Czech, Herwig. "Abusive Medical Practices on 'Euthanasia' Victims in Austria during and after World War II." In *Human Subjects Research after the Holocaust*, 109-26. Cham: Springer, 2014, 112-20.
- 28 "Fachgruppe für ärztliche Kinderkunde," 224. 以下も参照。Hamburger, "Verhandlungen," 275. 戦後の論文もある。Türk, Elmar. "Pockenschutzimpfung—kutan oder subkutan?" *OZFKK* 10 no. 3-4 (1954): 322-29; Türk, Elmar. "Über die spezifische Dispositionsprophylaxe im Kindesalter (Tuberkulose-Schutzimpfung)." *Deutsches Tuberkulose-Blatt* 18 no. 2 (1944): 1-28.
- 29 Koszler, "Franz Hamburger," 391; Chiari. "Lebensbild—Franz Hamburger zum 80. Geburtstag." *MmW* 96 no. 33 (1954): 928.
- 30 以下に引用されている。Czech, "Beyond," 143.
- 31 Czech, "Beyond," 143-44. Goll, Heribert. "Zur Frage: Vitamin A und Keratomalazie beim Säugling." *MmW* 88 (1941): 1212-14; Goll, Heribert, and L. Fuchs. "Über die Vitamin A-Reserven des Säuglings." *MmW* 89 (1942): 397-400.
- 32 Hubenstorf, "Emigration," 120-1.
- 33 Franz A. Hamburger to Asperger, 5 October 1962. 以下に引用されている。Hubenstorf, "Emigration," 192.
- 34 H. O. Glattauer, "Menschen hinter grossen Namen." Salzburg 1977, WStLA 3.13.A1-A: A; ORF Radio, Hans Asperger, 1974.
- 35 Asperger, "'Jugendpsychiatrie.'" 355.
- 36 Castell, *Geschichte*, 349.
- 37 Asperger, "'Jugendpsychiatrie.'" 355.
- 38 Castell, *Geschichte*, 349; Friedlander, Origins, 57.
- 39 *Völkischer Beobachter*, 8/1 (1942). 以下に引用されている。Ertl, "NS-Euthanasie," 88.
- 40 *Völkischer Beobachter*, 8/1 (1942). 以下に引用されている。Ertl, "NS-Euthanasie," 88. シュピーゲルグレンツの改称後の正式名称は以下のとおり。Heilpädagogische Klinik der Stadt Wien "Am Spiegelgrund."
- 41 Hubenstorf, "Tote," 418 (323).
- 42 Czech, Herwig. "Selektion und Kontrolle: 'Der Spiegelgrund' als zentrale Institution der Wiener Fürsorge." In *Zwangsterilisierung zur Ermordung*, vol. 2, 165-88; 171; Czech, "Zuträger," 33; Koller, Birgit. "Die mediale Aufarbeitung der Opfer-Täter-Rolle in der Zweiten Republik dargestellt anhand des Spielfilms *Mein Mörder*." University of Vienna, 2009, 69.

- UP, 1999, ix-x; 254, 255.
- 62 Spieler, Josef. "Freiwillige Schweiger und sprachscheue Kinder." *ZfK* 49 (1943): 39-43; 39-40, 43, 44.
- 63 Repond, André. "Der ärztliche heilpädagogische Dienst des Kantons Wallis." *ZfK* 49 (1943): 100-11; 105.
- 64 Asperger, " 'Jugendpsychiatrie,' " 352; Asperger, Hans, and Josef Feldner. "Bemerkungen zu dem Buche Praktische Kinderpsychologie von Prof. Charlotte Bühler." *ZfK* 47 (1939): 97-100. アスベルガーのこうした姿勢は、戦後もほとんど変わらなかった。Asperger, Hans. "Psychotherapie in der Pädiatrie." *OZJKK* 2 (1949): 17-25; 24.
- 65 Geuter, *Professionalization*; Ash and Geuter, *Geschichte*; Cocks, *Psychotherapy*; Göring, M. H. "Eröffnungsansprache." In *Psyche und Leistung*, edited by Bilz, 7-10.
- 66 Brill, Werner. *Pädagogik der Abgrenzung: die Implementierung der Rassenhygiene im Nationalsozialismus durch die Sonderpädagogik*. Bad Heilbrunn: Klinkhardt, 2011, 25-54, 120, 156; Ellger-Rüttgardt, *Geschichte*, 256-57; Poore, Carol. *Disability in Twentieth-Century German Culture*. Ann Arbor: University of Michigan Press, 2007, 84; Hänsel, Dagmar. Die NS-Zeit als Gewinn für Hilfsschullehrer. Bad Heilbrunn: Klinkhardt, 2006, 97-98.
- 67 Brill, *Pädagogik*, 55-86, 140-57; Hänsel, *NS-Zeit*; Hänsel, Dagmar. "Die Deutsche Gesellschaft für Kinderpsychiatrie und Heilpädagogik im Nationalsozialismus als verkappte Fachgesellschaft für Sonderpädagogik." In *Kinder und Jugendpsychiatrie*, 253-94.
- 68 Klee, Ernst. "Der blinde Fleck: wie Lehrer, Ärzte und Verbandsfunktionäre die 'Gebrechlichen' der Verstämmelung und der Vernichtung auslieferten." *Die Zeit*, 8 December 1995; Brill, *Pädagogik*, 169, 177.
- 69 Brill, *Pädagogik*; Poore, *Disability*, 84; Zwanziger, Fritz. "Betr. Brauchbarkeit ehemaliger Hilfsschüler im jetzigen Kriege." *dS* 7 (1940): 297.
- 70 Zwanziger, Fritz. "Die Beschulung des gehör- und sprachgebrechlichen Kindes im neuen Deutschland." *ZfK* 49 (1943): 14-17; 15, 16.
- 71 Lesch, Erwin. "Sichtung der Schulversager—eine heilpädagogische Aufgabe." *ZfK* 49 (1943): 111-15, 112, 114.
- 72 Bechthold, Eduard. "Die Lage auf dem Gebiete des Blindenwesens." *ZfK* 49 (1943): 71-76; 74, 73; Bechthold, Eduard. "Die Blindenanstalt im neuen Staat." *dS* 1, no. 1 (1934): 42-46, 43-44; Bechthold, Eduard. "Die Blindenfürsorge im neuen Staat." 496; Brill, *Pädagogik*, 169, 177.
- 73 Tornow, Karl. "Völkische Sonderpädagogik und Kinderpsychiatrie." *ZfK* 49 (1943): 76-86; 81.
- 74 Ellger-Rüttgardt, *Geschichte*, 259-62; Hänsel, Dagmar. " 'Erbe und Schicksal': Rezeption eines Sonderschulbuchs." *ZfP* 55 no. 5 (2009): 781-95; Tornow and Weinert, *Erbe*, 208, 159.
- 75 Tornow, "Sonderpädagogik," 86.
- 76 Tornow, "Sonderpädagogik," 80-81, 77; Landerer, Constanze. "Das sprach-heilpädagogische Arbeitsfeld im Wechsel der politischen Systeme 1929-1949." TU Dortmund, 2013, 25-28, 255; Eberle, Gerhard. "Anmerkungen zu einer These Hänsels über das Verhältnis Tornows und Lesemanns während und nach der NS-Zeit." *Empirische Sonderpädagogik* 1 (2010): 78-94.
- 77 Tornow, "Sonderpädagogik," 81.
- 78 Asperger, "Tagungsbericht," 30, 29.
- 79 Dickinson, *Politics*; Wetzell, *Inventing*.
- 80 Francke, Herbert. "Ansprachen und Begrüssungen." *ZfK* 49 (1943): 6-8; 6, 7.
- 81 Willing, Matthias. *Das Bewahrungsgesetz (1918-1967): eine rechtshistorische Studie zur Geschichte der deutschen Fürsorge*. Tübingen: Siebeck, 2003.
- 82 Peukert, Detlev. *Grenzen der Sozialdisziplinierung: Aufstieg und Krise der deutschen Jugendfürsorge von 1878 bis 1932*. Cologne: Bund, 1986, 251; Dickinson, *Politics*, 198-99.
- 83 一九三四年八月から一九三六年初めまでの間に、この施設に合計一三七人の子どもが送られました。そのうちの八〇パーセント以上が少女だった。
- 84 Kuhlmann, Carola. *Erbkrank oder erziehbär?: Jugendhilfe als Vorsorge und Aussonderung in der Fürsorgeerziehung in Westfalen von 1933-1945*. Weinheim: Juventa, 1989, 44; Willing, *Bewahrungsgesetz*, 147, 117.
- 85 Fritz, " 'Jugendschuttlager,' " 314; Malina, "Kindheit," 102; Czech, "Selektion," 178. Schikorra, "Zusammenspiel," 93-95.
- 86 Dickinson, *Politics*, 221.
- 87 Hecker, Walther. "Neugliederung der öffentlichen Ersatzerziehung nach Erbanlage und Erziehungserfolg." *ZfK* 49 (1943): 28-39; 33-34.
- 88 Hecker, "Neugliederung," 33, 35; Köster, Markus. *Jugend, Wohlfahrtsstaat und Gesellschaft im Wandel: Westfalen zwischen Kaiserreich und Bundesrepublik*. Paderborn: F. Schöningh, 1999, 227, 227 fn 151.
- 89 Asperger, "Tagungsbericht," 29.
- 90 Hamburger, Franz. "Aussprache." *ZfK* 49 (1943): 116-17; 117.
- 91 Schröder, Paul. "Schlus." *ZfK* 49 (1943): 118.
- 92 Stutte, "30 Jahre," 314.
- 93 Stutte, "Anfänge," 190; Müller-Küppers, "Geschichte."
- 94 "Mitteilungen." *P-NW* 43 no. 21 (1941): 218; Rüden, Ernst, Pelte, and H. Creutz. "6. Jahresversammlung der Gesellschaft Deutscher Neurologen und Psychiater, Würzburg." *P-NW* 43 (1941): 359-60; 359; Schröder, Paul. "Zu diesjährigen Tagung der Deutschen Gesellschaft für Kinderpsychiatrie und Sonderpädagogik." *dS* 8 no. 4 (1941): 248. 第二回会議は、ドイツ神経学・精神医学会の第六回年次総会（一九四一年一〇月五〜七日）に続いて開催される予定だった。Schröder, "Gründung."
- 95 Benzenhöfer, Udo. "Der Briefwechsel zwischen Hans Heinze (Görden) und Paul Nitsche (1943/44)." In *Dokumente zur Psychiatrie im Nationalsozialismus*, edited by Thomas Beddies and Kristina Hübener, 271-85. Berlin: Be.bra, 2003; Nedoschill, Jan, and Rolf Castell. "Der Vorsitzende der Deutschen Gesellschaft für Kinderpsychiatrie und Heilpädagogik im Zweiten Weltkrieg." *PdKK* 3 (2001): 228-37; Castell and Gerhard, *Geschichte*, 77-87; Schepker, Klaus, Sascha Topp, and Heiner Fangerau. "Wirren um Paul Schröder, Werner Villinger und Hans Heinze: die drei Vorsitzenden der Deutschen Gesellschaft für Kinderpsychiatrie und Heilpädagogik zwischen 1940 und 1945," *DE* 88 no. 3 (2017): 282-90; Schmuhl, *Gesellschaft*, 347-54.

第六章

- これは、一九三五年にテオドール・ヘラーが設立した「オーストリア治療教育協会」とはまったく関係がない。ヘラーはナチスによるオーストリア併合後に自殺している。Gröger, "Ideengeschichte," 34; Hubenstorf, "Emigration," 109; Ertl, "NS-Euthanasie," 127; Topp, Sascha. "Kinder- und Jugendpsychiatrie in der Nachkriegszeit." In *Kinder- und Jugendpsychiatrie*, 295-446; 309.
- Ertl, "NS-Euthanasie," 132.
- Czech, Herwig. *Erfassung, Selektion und "Ausmerz": das Wiener Gesundheitsamt und die Umsetzung der nationalsozialistischen "Erbgesundheitspolitik" 1938 bis 1945*. Vienna: Deuticke, 2003, 95.

- 24 Schepker and Fangerau, "Gründung," 185; Hamburger, Franz. "Willkommen zur ersten Kinderkundlichen Woche in Wien!" *W&W* 53 no. 35 (1940).
- 25 "Tagesgeschichtliche Notizen." *MmW*, 87(30) 1940. 以下に引用されている。Schepker and Fangerau, "Gründung," 187.
- 26 "Glanzvoller Auftakt der Wiener Herbstmesse." *Wiener Illustrierte*, 11 September 1940, 4-5.
- 27 "Wiener Geschmack." (*Neuigkeits*) *Welt Blatt*, 5 September 1940, 4; Hofmann-Söllner, "Wiener Mode auf der Wiener Herbstmesse." *Wiener Illustrierte*, 11 September 1940, 23.
- 28 "Opfer der Jugend garantieren den Sieg." *Osterreichische Volks-Zeitung*, 5 September 1940, 3.
- 29 "Mitteilung." *ZfK* 7 (1940): 63.
- 30 彼の専制国家の精神医学や精神分析学については膨大な文献がある。概説については以下を参照。Damousi, Joy, and Mariano Ben Plotkin, eds. *Psychoanalysis and Politics: Histories of Psychoanalysis under Conditions of Restricted Political Freedom*. New York: Oxford UP, 2012; Eghigian, Greg, Andreas Killen, and Christine Leuenberger, eds. *The Self as Project: Politics and the Human Sciences*. Chicago: University of Chicago Press, 2007; Ash and Aichhorn, *Psychoanalyse*.
- 31 Schröder, "Kinderpsychiatrie." 9; Schröder, Paul. "Gründung und Erste Tagung der Deutschen Gesellschaft für Kinder-Psychiatrie und Heilpädagogik in Wien." *Zeitschrift für psychische Hygiene* 13 no. 5/6 (1940): 67-71; 68. そのほかの参加組織には、ウィーン市教育委員会、ウィーン市公衆衛生局、帝国児童指導部保健指導局、ドイツ地方自治体協議会、ドイツ少年裁判所連盟、ドイツ公共・民間福祉連盟、国内伝道中央委員会がある。
- 32 Schröder, "Gründung," 68.
- 33 Huber, Wolfgang. *Psychoanalyse in Österreich seit 1933*. Vienna: Geyer-Ed., 1977, 60-3.
- 34 "Mitteilung." *ZfKp* 7 (1940): 63.
- 35 概要については以下を参照。Riedel, "Kinderpsychiatrie." 学術的分析については以下を参照。Castell and Gerhard, *Geschichte*, 63-76; Schmuhl, Hans-Walter. *Die Gesellschaft Deutscher Neurologen und Psychiater im Nationalsozialismus*. Berlin; Heidelberg: Springer, 2015, 344-47; Dahl, "Aussonderung," 185-87; Hänsel, Dagmar. *Karl Tornow als Wegbereiter der sonderpädagogischen Profession: die Grundlegung des Bestehenden in der NS-Zeit*. Bad Heilbrunn: Julius Klinkhardt, 2008, 273-82.
- 36 Liehr-Langenbeck, M., ed., *Kurt Isemann, Arzt und Heilpädagoge: ein Lebensbild; (1886-1964)*. Neuburgweier/Karlsruhe: Schindele, 1969, 121.
- 37 Schulte, Walter. [Kurt Isemann]. In Kurt Isemann, 21-32, 21.
- 38 Isemann, Kurt. "Aus der Praxis des Heilerziehungsheimes." In *Kind und Umwelt, Anlage und Erziehung*, edited by Arthur Keller, 230-38. Leipzig: Deuticke, 1930, 231.
- 39 Ritter von Stockert. "Kurt Isemanns ärztlich-pädagogische Aufgabe," 32-35; 33, and Spiekermann, F. Rosa Elisabeth, geb. Heckel, "Die Heckelgruppe," 61-65; 64, both in *Kurt Isemann*. Isemann, "Praxis," 233.
- 40 Isemann, Kurt. "Psychopathie und Verwahrlosung." *ZfK* 49 (1943): 43-53; 45, 51-52.
- 41 Isemann, Kurt. "Arzt und Erzieher." In *Bericht über den I. Internationalen Kongress für Heilpädagogik*, 258-67; 259, 260. この中でイゼマンは、ヒステリーとは対照的な性格特性として「自閉」という言葉を使っており、独立した診断名としては使っていない。
- 42 Asperger, "Tagungsbericht," 29.
- 43 Leiter, "Erbanlage" and "Vererbung."
- 44 Ernst, Karl. "Psychiatrie des Kindes- und Jugendalters." In *Naturforschung und Medizin in Deutschland 1939-1946: Psychiatrie*, edited by Ernst Kretschmer, 215-240. Wiesbaden: Dietrich, 1948, 227, 229; Francke, Herbert. "Jugendkriminalität." *ZfK* 49 no. 3 (1943): 110-36; 111; Heinze, "Persönlichkeiten," 175, 236, 250; Dubitscher, Fred. "Leiter, Anna: zur Vererbung von asozialen Charaktereigenschaften." *Deutsche Zeitschrift für die gesamte gerichtliche Medizin* 33 no. 1 (1941): 80-81; Schorsch, Gerhard. "Psychopathische Persönlichkeiten und psychopathische Reaktionen." In *Fortschritte der Neurologie, Psychiatrie und ihrer Grenzgebiete*, edited by A. Bosteom and K. Beringer, 69-81. Leipzig: Thieme, 1942, 74; Schliebe, Georg, and Karl Seiler. "Internationaler Literaturbericht für Erziehungswissenschaft." *Internationale Zeitschrift für Erziehung* 13 no. 4/5 (1944): 211-270; 248; Lange-Cosack. "Zeitschriftenschau." *Monatsschrift für Kriminalbiologie und Strafrechtsreform* 32 no. 11/12 (1941): 336-42; 337-38; Hans Thomae, *Persönlichkeit: eine dynamische Interpretation*. Bonn: Bouvier, 1955, 77, 80.
- 45 Leiter, "Erbanlage," 91, 92; 88; 92, 91.
- 46 Leiter, Anna. "Über bisherige Tätigkeit und Erfolg des Jugendpsychiaters im BDM." *Die Ärztin* 17 (1941), 218-23; 220; 218, 219.
- 47 Leiter, "Erbanlage," 92.
- 48 Leiter, "Erbanlage," 88, 93.
- 49 Asperger, "Tagungsbericht," 30.
- 50 Steinberg, Carius, and Himmerich, "Pfeifer," 471; Busemann, Adolf, and Hermann Stutte. "Das Porträt: Werner Villinger, 65 Jahre alt." *Unsere Jugend* 4 (1952): 381-82; Holtkamp, Martin. *Werner Villinger (1887-1961): die Kontinuität des Minderwertigkeitsgedankens in der Jugend- und Sozialpsychiatrie*. Husum: Matthiesen, 2002.
- 51 Castell and Gerhard, *Geschichte*, 464, 468; Schmuhl, Hans-Walter. "Zwischen vorauseilendem Gehorsam und halbherziger Verweigerung: Werner Villinger und die nationalsozialistischen Medizinverbrechen." *DN* 73 no. 11 (2002): 1058-63; 1060.
- 52 Villinger, Werner. "Erfahrungen mit der Durchführung des Erbkrankenverhütungsgesetzes an männlichen Fürsorgezöglingen." *ZfK* 44 (1935): 233-48; 237, 245; Ellger-Rüttgardt, Sieglind. *Geschichte der Sonderpädagogik*. Munich: Reinhardt, 2008, 250; Klee, Ernst. *Die SA Jesu Christi: die Kirchen im Banne Hitlers*. Frankfurt: Fischer, 1989, 92; Schmuhl, "Gehorsam," 1060-61; Castell and Gerhard, *Geschichte*, 465-67.
- 53 Villinger, Werner. "Erziehung und Erziehbarkeit." *ZfK* 49 (1943): 17-27; 18, 21. 以下も参照。Villinger, *Die biologischen Grundlagen des Jugendalters*. Eberswalde-Berlin: R. Müller, 1933, 32; Triebold, Karl, Karl Tornow, and Werner Villinger. *Freiluft-erziehung in Fürsorge-Erziehungsheimen*. Leipzig: Armanen, 1938, 14.
- 54 Villinger, "Erziehung," 21-22, 22-23.
- 55 Villinger, "Erziehung," 22. Villinger, Werner. "Die Notwendigkeit eines Reichsbewahrungsgesetzes vom jugendpsychiatrischen Standpunkt aus." *ZfK* 47 (1939): 1-20, 17.
- 56 Villinger, "Erziehung," 26.
- 57 Asperger, "Tagungsbericht," 29.
- 58 Nedoschill, Jan. "Aufbruch im Zwielicht—die Entwicklung der Kinder- und Jugendpsychiatrie in der Zeit von Zwangssterilisation und Kindereuthanasie." *PdKK* 58 no. 7 (2009): 504-16; 509-10; Schmuhl, "Gehorsam," 1062; Castell and Gerhard, *Geschichte*, 469-80.
- 59 Villinger, "Notwendigkeit," 16.
- 60 Wolfisberg, Carlo. *Heilpädagogik und Eugenik: zur Geschichte der Heilpädagogik in der deutschsprachigen Schweiz (1800-1950)*. Zürich: Chronos, 2002, 121-36; Gröschke, Dieter. *Heilpädagogisches Handeln: eine Pragmatik der Heilpädagogik*. Bad Heilbrunn: Klinkhardt, 2008, 148.
- 61 Moseley, Ray. *Mussolini's Shadow: The Double Life of Count Galeazzo Ciano*. New Haven, CT: Yale

第五章

- 1 Burleigh, Michael. *Death and Deliverance: "Euthanasia" in Germany c. 1900-1945*. Cambridge: Cambridge UP, 1994, 105.
- 2 概説については以下を参照。Beddies and Hübener, eds., *Kinder*, Benzenhöfer, Udo. *Der gute Tod? Geschichte der Euthanasie und Sterbehilfe*. Göttingen: Vandenhoeck & Ruprecht, 2009; Benzenhöfer, *Der Fall Leipzig (alias Fall Kind Knauer) und die Planung der NS-Kindereuthanasie*. Münster: Klemm & Oelschläger, 2008; Benzenhöfer, *Kinderfachabteilungen und NS-Kindereuthanasie*. Wetzlar: GWAB, 2000; Burleigh, Death, 101-3; Friedlander, Henry. *The Origins of Nazi Genocide: from Euthanasia to the Final Solution*. Chapel Hill: UNC Press, 1995; Aly, Götz. *Aktion T4, 1939-1945: die "Euthanasie". Zentrale in der Tiergartenstrasse 4*. Berlin: Hentrich, 1987; Lifton, Robert Jay. *The Nazi Doctors: Medical Killing and the Psychology of Genocide*. New York: Basic, 1988; 2000; Mostert, Mark. "Useless Eaters: Disability as Genocidal Marker in Nazi Germany." *Journal of Special Education* 36 no. 3 (2002): 157-70; Schmidt, Gerhard, and Frank Schneider. *Selektion in der Heilanstalt 1939-1945*. Berlin: Springer, 2012.
- 3 Mende, Susanne. "Die Wiener Heil- und Pflgeanstalt am Steinhof in der Zeit des NS-Regimes in Österreich." In *NS-Euthanasie in Wien*, vol. 1, edited by Eberhard Gabriel and Wolfgang Neugebauer, 61-73. Vienna: Böhlau, 2000; Schwartz, Peter. "Mord durch Hunger: 'Wilde Euthanasie' und 'Aktion Brandt' am Steinhof in der NS-Zeit." In *Zwangsterilisierung zur Ermordung*, vol. 2, 113-141; Kepplinger, Brigitte, Gerhart Marckhgott, and Hartmut Reese. *Tötungsanstalt Hartheim*. Vienna: ÖÖLA, 2008. ハルトハイム城での死者数は一万八二六九人と言われている。オーストリアでの安楽死による死者総数は、子どもも含め、およそ二万五〇〇〇人である。国立の精神科病院の患者のおよそ六二パーセントがT 4 プログラムの犠牲になった。Kepplinger, Brigitte. "The National Socialist Euthanasia Program in Austria: Aktion T4." In *New Perspectives on Austrians and World War II*, edited by Günther Bischof, Fritz Plasser, and Barbara Stelzl-Marx, 224-49. New Brunswick: Transaction, 2009, 238; ハルトハイム城については以下を参照。Kepplinger, Brigitte, Irene Leitner, and Andrea Kammerhofer, eds. *Dameron Report: Bericht des War Crimes Investigating Teams No. 6824 der U.S. Army vom 17.7.1945 über die Tötungsanstalt Hartheim*. Innsbruck: Studien, 2012. オーストリアの「野蛮な安楽死」政策については以下を参照。Czech, Herwig. "Vergessene Opfer der NS-Zeit: 'wilde Euthanasie' in psychiatrischen Anstalten in den 'Donau- und Alpenreichsgauen.'" *Pflegen: Psychosozial* 1 (2010): 42-47. オーストリアの高齢者については以下を参照。Arias, Ingrid, Sonia Horn, and Michael Hubenstorf, eds. *"In der Versorgung": vom Versorgungshaus Lainz zum Geriatriezentrum "Am Wienerwald"*. Vienna: Verlagshaus der Ärzte, 2005. 地図については以下を参照。Häupl, Waltraud. *Der organisierte Massenmord an Kindern und Jugendlichen in der Ostmark 1940-1945: Gedenkdocumentation für die Opfer der NS-Euthanasie*. Vienna: Böhlau, 2008, 11-14.
- 4 第一七病棟については以下を参照。Czech, Herwig. "Selektion und Auslese." In *Von der Zwangssterilisierung zur Ermordung*, vol. 2, 165-187. Vienna: Böhlau, 2002, 186. シュビーゲルグルトはそれから五年の間に、名称の変更、指導者の交代、構造の改革を行っている。同施設は、ウィーン市立シュビーゲルグルト児童福祉施設としてスタートし、一九四〇年から四一年まではエルヴィン・イエケリウスが医長を務めた。一九四二年の前半には、ウィーン市立シュビーゲルグルト治療教育診療所に改称し、しばらくハンス・ベルタとマルガレーテ・ヒュプシュが暫定的に医長の座にあったが、一九四二年七月一日から一九四五年までは、エルンスト・ヒリングが医長を務めた。一九四二年一月には、シュビーゲルグルトは二つの施設に分離した。第一五、一七病棟（二二〇床）

- がウィーン市立児童精神診療所として独立し、市議員マックス・グンデルの監督下に置かれ、ほかの病棟（六八〇床）はウィーン市立シュビーゲルグルト感化院として再編された。詳細については以下を参照。Neugebauer, Wolfgang. "Die Klinik 'am Spiegelgrund' 1940-1945—eine 'Kinderfachabteilung' im Rahmen der NS-'Euthanasie.'" *Jahrbuch des Vereins für Geschichte der Stadt Wien* 52/53 (1996/1997): 289-305; 294-97.
- 5 Dahl, Matthias. *Endstation Spiegelgrund: die Tötung behinderter Kinder während des Nationalsozialismus am Beispiel einer Kinderfachabteilung in Wien 1940 bis 1945*. Vienna: Erasmus, 1998, 97; Cervik, Karl. *Kindermord in der Ostmark: Kindereuthanasie im Nationalsozialismus 1938-1945*. Münster: Lit, 2001.
 - 6 Interrogation of Ernst Illing, 22 October 1945. 以下に引用されている。Dahl, *Endstation*, 41.
 - 7 Interrogation of Erwin Jekelius, 7 July 1948. 以下に引用されている。Ertl, "NS-Euthanasie," 151.
 - 8 Häupl, *Kinder*, 14.
 - 9 Häupl, Waltraud. *Die ermordeten Kinder vom Spiegelgrund: Gedenkdocumentation für die Opfer der NS-Kindereuthanasie in Wien*. Vienna: Böhlau, 2006, 537.
 - 10 Häupl, *Kinder*, 154-55.
 - 11 Häupl, *Kinder*, 476.
 - 12 Stutte, Hermann. "30 Jahre Deutsche Vereinigung für Jugendpsychiatrie." *DN* 41 (1970): 313-17, 313.
 - 13 Müller-Küppers, "Geschichte." Schröder, "Kinderpsychiatrie," 9; Castell and Gerhard, *Geschichte*, 46, 60-62; "Geschäftssitzung," *ZfK* 49 (1943): 118.
 - 14 Schröder, "Kinderpsychiatrie," 11.
 - 15 Schröder, "Kinderpsychiatrie," 12. Asperger, "Tagungsbericht," 29.
 - 16 Schröder, "Kinderpsychiatrie," 14.
 - 17 Asperger, "Tagungsbericht." Steinert, T., and B. Plewe. "Psychiatrie in 'Der Nervenarzt' von 1928-2000." *DE* 76 no. 1 (2005): 93-102; 98; Pfeiffer, Martina. "Das Erbgesundheitsgesetz im Spiegel der Publikationen aus der Zeitschrift 'Der Nervenarzt' in den Jahren von 1928 bis 1945." Ludwig Maximilian University of Munich, 2008; Hübel, Stefan. "Vergleichende Darstellung der psychiatrischen und neurologischen Begutachtung in der Zeitschrift 'Der Nervenarzt' in den Jahren 1928 bis 1944." LMU Munich, 2006.
 - 18 Asperger, "Tagungsbericht," 29.
 - 19 Schröder, "Kinderpsychiatrie," 10; Asperger, "Tagungsbericht," 29.
 - 20 "Bericht über die 1. Tagung der Deutschen Gesellschaft für Kinderpsychiatrie und Heilpädagogik in Wien am 5. September 1940." *ZfK* 49 (1943): 1-118; 3.
 - 21 V. B., "Ansprachen." *ZfK* 49 (1943): 4; Riedel, Heinz. "Kinderpsychiatrie und Psychotherapie in Wien." *MmW* 87 (1940): 1161-63. ライターは後に戦犯容疑でニュルンベルク裁判にかけられたが、有罪にはならなかった。
 - 22 Asperger, "Tagungsbericht," 30.
 - 23 小児医学協会の会議は一九四〇年九月一日、二日、四日、心理療法総合医学協会の会議は同年九月六日に開催されている。議事録については以下を参照。Goebel, F. "Verhandlungen der siebenundvierzigsten ordentlichen Versammlung der Deutschen Gesellschaft für Kinderheilkunde in Wien 1940." *MfK* 87 (1941): 1-307; Bilz, Rudolf. *Psyche und Leistung: Bericht über die 3. Tagung der Deutschen allgemeinen ärztlichen Gesellschaft für Psychotherapie in Wien, 6.-7. Sept. 1940*. Stuttgart: Hippokrates-Verlag Marquardt, 1941. 概要については以下を参照。"Berichte Kinderärztlicher Gesellschaften—Kinderkundliche Woche in Wien vom 1.-7. September 1940." *KP* 12, no. 1 (1941): 25-29; no. 2 (1941): 57-60; no. 3 (1941): 89-93; no. 4 (1941): 121-24.

- 16 Ertl, "NS-Euthanasie," 12.
- 17 Felder, "Sehen," (2008), 104.
- 18 たとえば以下を参照。Asperger to Hauptgesundheitsamt der Stadt Wien, WStLA 1.3.2.202.A5. P: A. Donvan and Zucker, *Different*, 341; citing Herwig Czech.
- 19 SS-Sturmabfuhrer to Gemeindeverwaltung des Reichsgaues Wien, 14 November 1940.
- 20 Parkinson, Fred. *Conquering the Past: Austrian Nazism Yesterday & Today*. Detroit: Wayne State UP, 1989, 139; Spicer, Kevin. "Catholic Life under Hitler." In *Life and Times in Nazi Germany*, edited by Lisa Pine, 239-62. London: Bloomsbury, 2016, 241.
- 21 Gauamt für Volksgesundheit, "Politische Beurteilung," 2 May 1939. ÖStA (AdR 02) Z136.055. G: A.
- 22 Kamba (Gauhauptstellenleiter, Gauleitung Wien) to Scharizer (Stellvertretenden Gauleiter), 11 July 1940, 36. Similar: Marchet. 1938. Both: ÖStA (AdR 02) Z136.055. G: A.
- 23 ÖStA (AdR 02) Z136.055. G: A; WStLA 1.3.2.202.A5, 7.
- 24 SS-Sturmabfuhrer to Gemeindeverwaltung des Reichsgaues Wien, 14 November 1940, 11.
- 25 "Schwer erziehbare Jugend findet zur Gemeinschaft." *Neues Wiener Tagblatt*, 7 August 1940.
- 26 Asperger to Hauptgesundheitsamt der Stadt Wien, 1 October 1940, 4a; Gemeindeverwaltung des Reichsgaues Wien, Personalamt, 9 November 1940, 6a. WStLA 1.3.2.202.A5. P: A. アスベルガーの活動については以下を参照。ÖStA (AdR) K 10/02 BfU: A. Hüntelmann, Axel, Johannes Vossen, and Herwig Czech. *Gesundheit und Staat: Studien zur Geschichte der Gesundheitsämter in Deutschland, 1870-1950*. Husum: Matthiesen, 2006.
- 27 Gemeindeverwaltung des Reichsgaues Wien, Personalamt, 9 November 1940, 6a; Vellguth, Stadtmedizinaldirektor, Hauptgesundheits- und Sozialamt to Personalamt, Abteilung 2, 10 October 1940, 4c; Erneuerung des Dienstvertrages, 25 October 1954. WStLA 1.3.2.202.A5. P: A. Evans, Richard. *The Third Reich at War*. New York: Penguin, 2008, 429.
- 28 Czarnowski, Gabriele. "The Value of Marriage for the 'Volksgemeinschaft': Politics towards Women and Marriage under National Socialism. In *Fascist Italy and Nazi Germany*, edited by Richard Bessel, 94-112. Cambridge: Cambridge UP, 1996, 98.
- 29 Malina and Neugebauer, "NS-Gesundheitswesen." Häupl. *Massenmord*, 23.
- 30 Czech, Herwig. "Venereal Disease, Prostitution, and the Control of Sexuality in World War II Vienna." *East Central Europe* 38 (2011): 64-78; 71.
- 31 Burleigh, *Death*, 56.
- 32 試算によって、五〇〇〇人から一万人までばらつきがある。Malina and Neugebauer, "NS-Gesundheitswesen"; Neugebauer, Wolfgang. "Zwangsterilisierung und 'Euthanasie' in Österreich 1940-1945." *Zeitgeschichte* 19 no. 1/2 (1992): 17-28. Vienna: Spring, Claudia. *Zwischen Krieg und Euthanasie: Zwangsterilisationen in Wien 1940-1945*. Vienna: Böhlau, 2009. Reich: Bock, Gisela. *Zwangsterilisation im Nationalsozialismus: Studien zur Rassenpolitik und Frauenpolitik*. Opladen: Westdeutscher Verlag, 1986.
- 33 Aly, Götz, and Karl Heinz Roth. *The Nazi Census: Identification and Control in the Third Reich*. Translated by Edwin Black and Assenka Oksiloff. Philadelphia: Temple UP, 2004, 104.
- 34 Fritzsche, *Life*, 117. Proctor, Racial Hygiene, 106 [Hitlerschnitt].
- 35 Gellately, Robert, and Nathan Stoltzfus, eds. *Social Outsiders in Nazi Germany*. Princeton, NJ: Princeton UP, 2001, 149. オーストリアだけを見ると、不妊手術を強制された人の四三・二パーセントが「知的障害」(その三分の二は女性)、二八パーセントが統合失調症、一七・八パーセントがてんかん、三・七パーセントが躁鬱病と診断されている。そのほか、形態異常、聴覚障害、視覚障害、アルコール依存症と診断された人が数パーセントずついる。Spring, Claudia. "Patient tobte und drohte mit Selbstmord: NS-Zwangsterilisationen in der Heil- und Pflegeanstalt Am Steinhof und deren Rechtfertigung der Zweiten Republik." In *Zwangsterilisierung zur Ermordung*, vol. 2, 41-76; 56.
- 36 Torrey, E. Fuller, and Robert Yolken. "Psychiatric Genocide: Nazi Attempts to Eradicate Schizophrenia." *Schizophrenia Bulletin* 36 no. 1 (2010): 26-32. 統合失調症と診断された人のうち、およそ一三万二〇〇〇人が不妊手術を強制された。
- 37 Dr. A. Marchet, 1938; Hauptstellenleiter Stowasser to Gemeindeverwaltung des Reichsgaues Wien, 1 November 1940, 7. WStLA 1.3.2.202.A5. P: A.
- 38 Asperger, Hans. "Über einen Fall von Hemichorea bei einem eineiigen Zwillingpaar." *DE* 6 (1939): 24-28; Asperger, Hans, and Heribert Goll. "Über einen Fall von Hemichorea bei einem eineiigen Zwillingpaar: Gleichzeitig ein Beitrag zum Problem der Individualität bei erblichen Zwillingen." *AfK* 116-18 (1939): 92-115; Löscher, Eugenik, 217-19; Proctor, Racial Hygiene, 104-6.
- 39 Asperger, "Das psychisch abnorme Kind" (1938), 1315.
- 40 "Nimm ein haarsieb und spare auch mit Menschenseelen!" *Das Kleine Volksblatt*, 11 September 1940, 8.
- 41 Asperger, "Zur Erziehungstherapie." 239, 245-46; Asperger, "Jugendpsychiatrie," 353.
- 42 こうした台帳の全リストについては以下を参照。Aly and Roth, *Nazi Census*, 2-3.
- 43 Czarnowski, "Value," 99.
- 44 Spring, "Patient," 51. 第三帝国の取り組みの概説については以下を参照。Roth, Karl Heinz. "Erbbiologische Bestandsaufnahme: ein Aspekt 'ausmerzender' Erfassung vor der Entfesselung des Zweiten Weltkrieges." In *Erfassung zur Vernichtung: von der Sozialhygiene zum 'Gesetz über Sterbehilfe'*, edited by Karl Heinz Roth, 57-100. Berlin: Verlagsgesellschaft Gesundheit, 1984; Nitschke, Asmus. *Die 'Erbpolizei' im Nationalsozialismus: zur Alltagsgeschichte der Gesundheitsämter im Dritten Reich*. Berlin: Springer, 2013.
- 45 "Erbbestandsaufnahme: Meldungen der Universitätskliniken an die Gesundheitsämter." *Deutsche Wissenschaft, Erziehung und Volksbildung: Amtsblatt des Reichsministeriums für Wissenschaft, Erziehung und Volksbildung und der Unterrichtsverwaltungen der Länder* (5, 1939): 289-90; 289.
- 46 "Erbbestandsaufnahme." *Deutsche Wissenschaft, Erziehung und Volksbildung*, 290.
- 47 *WAfM* 34-35 (1940): 327, 328.
- 48 Kresiment, Max. "Massnahmen durch Staat und Gemeinden: Erbbestandsaufnahme." 76-79 (1940). In *Carl Flüggé's Grundriss der Hygiene: für Studierende und Praktische Ärzte, Medizinal- und Verwaltungsbeamte*, edited by Carl Flüggé, Hans Reiter, and Bernhard Möllers. Berlin, Heidelberg: Springer, 2013, 79.
- 49 Wolf, *Vermunft*, 359. Malina and Neugebauer, "NS-Gesundheitswesen."
- 50 Czech, Herwig. "Die Inventur des Volkskörpers: die 'erbbiologische Bestandsaufnahme' im Dispositiv der NS-Rassenhygiene in Wien." In *Eugenik in Österreich*, edited by Baader, Hofer, and Mayer, 284-311; 291-98; Czech, Herwig. "From Welfare to Selection: Vienna's Public Health Office and the Implementation of Racial Hygiene Policies under the Nazi Regime." In *Blood and Homeland*, 317-33; 324-25.
- 51 Czech, "Inventur." 304-5; Czech, Selektion und Auslese, 55-59; Aly and Roth, *Nazi Census*, 106-7.
- 52 Czech, "Welfare," 325.
- 53 *WAfM* 34-35 (1940): 326.

- Psychotherapy in the Third Reich: The Göring Institute*. New Brunswick: Transaction, 1997; Ash, Mitchell G., and Thomas Aichhorn, *Psychoanalyse in totalitären und autoritären Regimen*. Frankfurt: Brandes & Aspel, 2010; Goggin, James, and Eileen Brockman Goggin, *Death of a "Jewish Science": Psychoanalysis in the Third Reich*. West Lafayette: Purdue UP, 2001; Fallend, Karl, B. Handlbauer, and W. Kienreich, eds. *Der Einmarsch in die Psyche: Psychoanalyse, Psychologie und Psychiatrie im Nationalsozialismus und die Folgen*. Vienna: Junius, 1989.
- 58 König, Karl. *The Child with Special Needs: Letters and Essays on Curative Education*. Edinburgh: Floris, 2009, 41; Brennan-Krohn, Zoe. "In the Nearness of Our Striving: Camphill Communities Re-Imagining Disability and Society." Brown University, 2009; Mühlberger, "Heilpädagogisches Denken," 44.
- 59 Asperger, Hans, 7 October 1940. WStLA 1.3.2.202.A5. P: A.
- 60 アスペルガーの活動については以下を参照。ÖStA (AdR) K 10/02 BfU: A. Czech, "Hans Asperger"; Hager, "Hans Asperger;" Feinstein, *History*, 15; Hubenstorf, "Emigration," 76, 120.
- 61 Hamburger, "Festvortrag," 134; Hubenstorf, "Emigration," 111.
- 62 Asperger, Hans. "Das psychisch abnorme Kind." *WkW* 50 (1937): 1460-61; 1461.
- 63 Asperger, Hans. "Das psychisch abnorme Kind." *WkW* 49/51 (1938): 1314-17; 1316.
- 64 Mejstrik, Alexander. "Die Erfindung der deutschen Jugend. Erziehung in Wien, 1938-1945." In *NS-Herrschaft in Österreich*, edited by Tálos, Hanisch, Neugebauer, and Sieder, 494-522; Gehmacher, Johanna. *Jugend ohne Zukunft: Hitler-Jugend und Bund Deutscher Madel in Österreich vor 1938*. Vienna: Picus, 1994.
- 65 "News and Comment." *Archives of Neurology & Psychiatry* 37, no. 5 (1937): 1171; "News and Notes." *American Journal of Psychiatry* 94, no. 3 (1937): 720-36, 727, 729; Castell and Gerhard, *Geschichte*, 48-49, 45-46; Schröder, "Kinderpsychiatrie," 9; Dahl, "Aussonderung," 186; Schepker and Fangerau, "Gründung," 183. 事務局長にはスイスのモーリッツ・トラマーが選ばれた。
- 66 Asperger, "Das psychisch abnorme Kind" (1938), 1314.
- 67 Asperger, "Das psychisch abnorme Kind" (1938), 1314.
- 68 Asperger, "Das psychisch abnorme Kind" (1938), 1314, 1317. アスペルガーは書評でも、フランツ・ギェンター・フォン・シュトッケルトの一九三九年の書籍『*Introduction to the Psychopathology of Childhood* (幼児期の精神病理学概論)』を激賞している。この書籍は不妊手術を強く推奨し、それにふさわしい症状を概説している。Asperger, "Bücherbesprechungen: F. G. v. Stockert, *Einführung in die Psychopathologie des Kindesalters*." AfK 120 (1940): 48; Castell and Gerhard, *Geschichte*, 48.
- 69 Asperger, "Das psychisch abnorme Kind" (1938), 1314.
- 70 Asperger, "Das psychisch abnorme Kind" (1938), 1317, 1314.
- 71 Asperger, "Das psychisch abnorme Kind" (1938), 1316.
- 72 Asperger, "Das psychisch abnorme Kind" (1938), 1316.
- 73 Asperger, "Das psychisch abnorme Kind" (1938), 1316.
- 74 Asperger, "Das psychisch abnorme Kind" (1938), 1316.
- 75 Eghigian, Greg. "A Drifting Concept for an Unruly Menace: A History of Psychopathy in Germany." *Isis* 106 no. 2 (2015): 283-309; Schmiedebach, Heinz-Peter. *Entgrenzungen des Wahnsinns: Psychopathie und Psychopathologierungen* um 1900. Berlin: Walter de Gruyter, 2016.
- 76 Schneider, *Persönlichkeiten*, 16.
- 77 Wetzell, *Inventing*, 149-52; 203-5. Steinberg, Holger, Dirk Carius and Hubertus Himmerich. "Richard Arwed Pfeifer—A Pioneer of 'Medical Pedagogy' and an Opponent of Paul Schröder." *History of Psychiatry* 24 no. 4 (2013): 459-76; 471.
- 78 Asperger, "Das psychisch abnorme Kind" (1938), 1314.
- 79 Asperger, "Das psychisch abnorme Kind" (1938), 1315.
- 80 Asperger, "Das psychisch abnorme Kind" (1938), 1315.
- 81 Asperger, "Das psychisch abnorme Kind" (1938), 1316.
- 82 Asperger, "Das psychisch abnorme Kind" (1938), 1315.
- 83 Schröder, "Kinderpsychiatrie," 9. この会議の議事録については以下を参照。Hanselmann, Heinrich, and Therese Simon, eds. Bericht über den I. Internationalen Kongress für Heilpädagogik. Zürich: Leemann, 1940, 11, 201; Asperger, Hans. "Kurze Geschichte der Internationalen Gesellschaft für Heilpädagogik." HP 14 (1971): 50-52; 50. この会議の概要については以下を参照。Hanselmann, Heinrich. "Erster Internationaler Kongress für Heilpädagogik." *ZfK* 48 (1940): 142-48; Castell and Gerhard, *Geschichte*, 367-77; 375.

第四章

- Bornefeld, Adele. "Entstehung und Einsatz des Gesundheitswagens." *WkW* 53 (1940): 704-5; Czech, Herwig. "Zuträger der Vernichtung? Die Wiener Universitäts-Kinderklinik und die NS-Kindereuthanasieanstalt 'Am Spiegelgrund.'" In *100 Jahre Universitätsklinik*, 23-54; 40; Hubenstorf, "Emigration," 152-61. ウィーンの育児相談センターについては以下を参照。Czech, Herwig. "Geburtenkrieg und Rassenkampf: Medizin, 'Rassenhygiene' und selektive Bevölkerungspolitik in Wien 1938 bis 1945." *Jahrbuch des Dokumentationsarchivs des österreichischen Widerstandes* (2005): 52-95; 59-61.
- Hans Asperger to H. Hoberstorfer, Verwaltung des Reichsgaues Wien, Gesundheitsamt, 14 September 1940, 3a. WStLA 1.3.2.202.A5. P: A.
- Hamburger, Franz. "Der Gesundheitswagen (Motorisierte Mütterberatung)." *WkW* 53 (1940): 703-4; 704; Goll, Heribert. "Erfahrungen mit dem ersten Gesundheitswagen im Kreise Zwettl, Niederdonau." *WkW* 53 (1940): 705-9; 705; Asperger to Hoberstorfer, 14 September 1940, 3a. WStLA 1.3.2.202.A5. P: A.
- Goll, "Erfahrungen." 一九四〇年には、同様の相談プログラムが、下ドナウ帝国大管区に二五、上ドナウ帝国大管区に一五、オーストリアのほかの大管区に三七あった。Wolf, *Vernunft*, 351-53.
- Hubenstorf, "Emigration," 156-58; Koszler, Viktor. "Franz Hamburger 70 Jahre." *WkW* 57 no. 31/32 (1944): 391-92; 391; Hamburger, "Gesundheitswagen," 704.
- Bornefeld, "Entstehung," 704.
- Goll, "Erfahrungen," 705.
- Asperger to Hoberstorfer, 14 September 1940; Hubenstorf, "Emigration," 158.
- Häupl, *Kinder*, 118.
- Asperger, Hans. "Zur Erziehungstherapie in der Jugendfürsorge." *MfK* 87 (1941): 238-47; 240.
- Asperger, "Zur Erziehungstherapie," 240.
- Asperger, "Das psychisch abnorme Kind." (1938), 1315.
- Asperger, "Zur Erziehungstherapie," 240, 245, and "Tagungsbericht: Erziehungsfragen im Rahmen der Kinderkundlichen Woche." *DE* 14 no. 2 (1941): 28-31; 28-29.
- Hamburger, "Festvortrag," 134.
- SS-Sturmabfuhrer (Jahrmann) to Gemeindeverwaltung des Reichsgaues Wien, Personalamt, 14 November 1940, 11. WStLA 1.3.2.202.A5. P: A.

- Deuticke, 1923 (訳注: 邦訳は『精神病質人格』クルト・シュナイデル著、懸田克躬・鯨崎徹訳、みすず書房、一九五四年)。
- 30 Stumpf, Friedrich. "Kriminalität und Vererbung." In *Handbuch der Erbologie des Menschen*, vol. 2, edited by Günther Just, 1223-72. Berlin: J. Springer, 1939-1940; 1257; Wetzell, *Inventing*, 151, 152; 191-208.
- 31 Frevort, "Defining," 26; Bailey, Christian. "Social Emotions." In *Emotional Lexicons*, 201-29; 207. ほかの英訳については以下を参照。Scheer, "Topographies," 50.
- 32 Speech to SS Group Leaders' Meeting at Posen (4 October 1943), in Röttger, Rüdiger. *Davon haben wir nichts gewusst: jüdische Schicksale aus Hochneukirch/Rheinland 1933-1945*. Düsseldorf: DTP, 1998, 181.
- 33 Bailey, "Social," 201-29, 216, 225-26 (1933); Scheer, "Topographies," 55.
- 34 Schröder, Paul, and Hans Heinze. *Kindliche Charaktere und ihre Abartigkeiten, mit erläuternden Beispielen von Hans Heinze*. Breslau: Hirt, 1931, 30, 33.
- 35 Schröder, Paul. "Kinderpsychiatrie." *MfPN* 99 (1938): 269-93; 287, 291. シュレーダーの術語については以下を参照。Nissen, Gerhard. *Kulturgeschichte seelischer Störungen bei Kindern und Jugendlichen*. Stuttgart: Klett-Cotta, 2005, 455-56; Thüsing, "Leben," 32-37. 性格学については 80-84; Rudert, "Gemüt," 57.
- 36 以下に引用されている。Felder, "Sehen," (2008), 102.
- 37 Felder, "Sehen," (2015), 39, and (2008), 102-3.
- 38 Schröder and Heinze, *Kindliche Charaktere*, 33.
- 39 Schröder and Heinze, *Kindliche Charaktere*; Asperger, "Erwin Lazar," 37.
- 40 Heinze, Hans. "Zur Phänomenologie des Gemüts." *ZfK* 40 (1932): 371-456; Asperger, "Psychopathen," 78.
- 41 Heinze, "Phänomenologie," 395, 384-85, and "Psychopathische Persönlichkeiten. Allgemeiner und klinischer Teil." *Handbuch der Erbkrankheiten* 4 (1942): 154-310; 179-84.
- 42 Schultz, Heinz. "Die hypomanischen Kinder: Charakter, Temperament und soziale Auswirkungen." *ZfK* 45 (1936): 204-33. Leiter, "Zur Vererbung," and "Über Erbanlage und Umwelt bei gemütsarmen, antisozialen Kindern und Jugendlichen." *ZfK* 49 (1943): 87-93.
- 43 Kramer, Franz, and Ruth von der Leyen. "Entwicklungsverläufe 'anethischer, gemütsloser' psychopathischer Kinder." *ZfK* 43 (1934): 305-422. シュレーダーとのやり取りについては以下を参照。 *ZfK* 44 (1935): 224-28.
- 44 Lange, Klaus, Susanne Reichl, Katharina Lange, Lara Tucha, and Oliver Tucha. "The History of Attention Deficit Hyperactivity Disorder." *Attention Deficit and Hyperactivity Disorders* 2 no. 4 (2010): 241-55; 247-48; Müller-Küppers, "Geschichte," 23; Neumärker, Klaus-Jürgen. "The Kramer-Pollnow Syndrome: A Contribution on the Life and Work of Franz Kramer and Hans Pollnow." *History of Psychiatry* 16 no. 4 (2005): 435-51; Fuchs, Petra, and Wolfgang Rose. "Kollektives Vergessen: die Diagnose Psychopathie und der Umgang mit dem schwierigen Kind im Verständnis von Franz Kramer und Ruth von der Leyen." In *Kinder- und Jugendpsychiatrie im Nationalsozialismus und in der Nachkriegszeit: zur Geschichte ihrer Konsolidierung*, edited by Heiner Fangerau, Sascha Topp, and Klaus Schepker, 187-208. Berlin: Springer, 2017.
- 45 この国民投票はドイツでも行われ、賛成は九九・〇パーセントだった。Bukey, Evan Burr. *Hitler's Austria: Popular Sentiment in the Nazi Era, 1938-1945*. Chapel Hill: UNC Press, 2000, 38.
- 46 Bukey, *Hitler's Austria*, 74, 55; Tálos, Emmerich, Ernst Hanisch, Wolfgang Neugebauer, and Reinhard Sieder, eds. *NS-Herrschaft in Österreich*. Vienna: öbv & htp, 2000.
- 47 Bukey, *Hitler's Austria*, 131. Pauley, Bruce F. *From Prejudice to Persecution: A History of Austrian Anti-Semitism*. Chapel Hill: UNC Press, 1992; Vyleta, Dan. *Crime, Jews and News: Vienna, 1895-1914*. New York: Berghahn Books, 2012.
- 48 ORF Radio, Asperger, 1974.
- 49 Pernkopf, "Nationalsozialismus und Wissenschaft," *WkW* 51 No. 20 (1938): 547-48. 以下に引用されている。Medizinische Universität Wien. http://www.meduniwien.ac.at/geschichte/anschluss/an_pernkopf.html (リンク切れ)。Neugebauer, "Racial Hygiene."
- 50 Malina, Peter, and Wolfgang Neugebauer. "NS-Gesundheitswesen und-Medizin." In *NS-Herrschaft in Österreich. Ein Handbuch*, edited by Emmerich Tálos, Ernst Hanisch, and Wolfgang Neugebauer, 696-720. Vienna: öbv & htp, 2000. 解雇された一五三人のうち、二六人は政治的理由による。
- 51 解雇された医師の三分の二はアメリカへ、一五パーセントはイギリスへ移住した。そのほか、強制収容所へ移送されて殺害されたり自殺したりした医師もいる。Ernst, "Medical School," 790; Merinsky, Judith. "Die Auswirkungen der Annexion Österreichs durch das Deutsche Reich auf die Medizinische Fakultät der Universität Wien im Jahre 1938." University of Vienna, 1980; Lehner, Martina. "Die Medizinische Fakultät der Universität Wien 1938-1945." University of Vienna, 1990.
- 52 Hubenstorf, "Emigration," 71-72, 132. Seidler, Eduard. "Das Schicksal der Wiener jüdischen Kinderärzte zwischen 1938 und 1945." *WkW* 111 no. 18 (1999): 754-63, and *Jüdische Kinderärzte, 1933-1945: Entrechtet/geflohen/ermordet*. Basel: Karger, 2007; Feikes, Renate. "Veränderungen in der Wiener jüdischen Ärzteschaft 1938." University of Vienna, 1993. 詳細については以下を参照。Gröger, Helmut. "Zur Vertreibung der Kinderheilkunde: zwischen 1918 und 1938 lehrende Privatdozenten für Kinderheilkunde der Universität Wien." In *100 Jahre Universitätsklinik für Kinder- und Jugendheilkunde*, edited by Arnold Pollak, 55-66. Vienna, 2011.
- 53 Kater, Doctors, 58. ウィーンの世界については以下を参照。Ash, Mitchell G., and Alfons Söllner, eds. *Forced Migration and Scientific Change: Emigre German-Speaking Scientists and Scholars after 1933*. New York: Cambridge UP, 1995; Heiss, Gernot, Siegfried Matzl, Sebastian Meissl, Edith Saurer, and Karl Stuhlpfarrer, eds. *Willfähige Wissenschaft: die Universität Wien 1938-1945*. Vienna: Gesellschaftskritik, 1989; Ash, Mitchell G., Wolfram Niess, and Ramon Pils, eds. *Geisteswissenschaften im Nationalsozialismus: das Beispiel der Universität Wien*. Göttingen: V & R Unipress; Vienna UP, 2010; Stadler, Friedrich, ed. *Kontinuität und Bruch 1938-1945-1955: Beiträge zur österreichischen Kultur- und Wissenschaftsgeschichte*. Vienna: Jugend und Volk, 1988.
- 54 Hubenstorf, "Tote," 258.
- 55 Mühlleitner, Elke, and Johannes Reichmayr. "The Exodus of Psychoanalysts from Vienna." In *Vertreibung der Vernunft: The Cultural Exodus from Austria*, edited by Peter Weibel and Friedrich Stradler. Vienna: Löcker, 1993, 111; Peters, Uwe Henrik. *Psychiatrie im Exil: die Emigration der Dynamischen Psychiatrie aus Deutschland 1933-1939*. Düsseldorf: Kupka, 1992, 65-103; Ash, Mitchell G. "Diziplinentwicklung und Wissenschaftstransfer—deutschsprachige Psychologen in der Emigration." *Berichte zur Wissenschaftsgeschichte* 7 (1984): 207-26.
- 56 Mühlleitner, Elke, and Johannes Reichmayr. "Following Freud in Vienna: The Psychological Wednesday Society and the Viennese Psychoanalytical Society 1902-1938." *International Forum of Psychoanalysis* 6 no. 2 (1997): 73-102; 79, 80; Reichmayr, Johannes, and Elke Mühlleitner. "Psychoanalysis in Austria after 1933-34: History and Historiography." *International Forum of Psychoanalysis* 12 (2003): 118-29.
- 57 Geuter, *Professionalization*; Ash, Mitchell G., and Ulfried Geuter. *Geschichte der deutschen Psychologie im 20. Jahrhundert: ein Überblick*. Opladen: Westdeutscher Verlag, 1985; Cocks, Geoffrey.

第三章

- 1 以下に引用されている。Felder, “Sehen” (2008), 102-3.
- 2 Rempel, Gerhard. *Hitler's Children: The Hitler Youth and the SS*. Chapel Hill: UNC Press, 1989; Reese, Dagmar. *Growing up Female in Nazi Germany*. Ann Arbor: University of Michigan Press, 2006; Kater, Michael H. *Hitler Youth*. Cambridge, MA: Harvard UP, 2004.
- 3 Kuhn, Hans-Werner, Peter Massing, and Werner Skuhr. *Politische Bildung in Deutschland: Entwicklung, Stand, Perspektiven*. Opladen: Leske + Budrich, 1990, 90.
- 4 Fritzsche, *Life*, 113-14.
- 5 Tornow, Karl, and Herbert Weinert, *Erbe und Schicksal: von geschädigten Menschen, Erbkrankheiten und deren Bekämpfung*. Berlin: Metzner, 1942, 159.
- 6 *Richtlinien für die Leibeseziehung in Jungenschulen*. Berlin: Weidmann'sche Verlagsbuchhandlung, 1937, 7-8.
- 7 “Führer.” *Deutsches Lesebuch für Volksschulen. 3. u. 4. Schuljahr*. Munich: Oldenbourg, 1937, 272.
- 8 *Deutsches Lesebuch für Volksschulen. 5. u. 6. Schuljahr*. Nuremberg: F. Korn, 1936, 361-63.
- 9 Razumovsky, Maria, Dolly Razumovsky, and Olga Razumovsky. *Unsere versteckten Tagebücher, 1938-1944: drei Mädchen erleben die Nazizeit*. Vienna: Böhlau, 1999, 16.
- 10 Williams, John A. *Turning to Nature in Germany: Hiking, Nudism, and Conservation, 1900-1940*. Stanford: Stanford UP, 2007, 203. Kater, *Hitler Youth*.
- 11 Cesarani, David, and Sarah Kavanagh. *Holocaust: Hitler, Nazism and the “Racial State.”* London: Routledge, 2004, 371.
- 12 Good, David, Margarete Grandner, and Mary Jo Maynes, eds. *Austrian Women in the Nineteenth and Twentieth Centuries: Cross-Disciplinary Perspectives*. Providence: Berghahn, 1996; Bischof, Pelinka, and Thurner, eds., *Women*; Bischof, Günter, Anton Pelinka, and Dagmar Herzog, eds. *Sexuality in Austria*. New Brunswick: Transaction, 2007.
- 13 Tantner, Anton. “Schlurfs”: *Annäherungen an einen subkulturellen Stil Wiener Arbeiterjugendlicher*. Morrisville: Lulu, 2007; Mejstrik, Alexander. “Urban Youth, National-Socialist Education and Specialized Fun: The Making of the Vienna Schlurfs, 1941-44.” In *European Cities, Youth and the Public Sphere in the Twentieth Century*, edited by Axel Schildt and Detlef Siegfried, 57-89. Aldershot: Ashgate, 2005.
- 14 Fritz, Regina. “Die ‘Jugendschutzlager’ Uckermark und Moringen im System nationalsozialistischer Jugendfürsorge.” In *Verfolgte Kindheit*, 303-26; 314; Malina, Peter. “Verfolgte Kindheit. Die Kinder vom ‘Spiegelgrund’ und ihre ‘Erzieher.’” In *Totenwägen: Kindheit am Spiegelgrund von Alois Kaufmann*, edited by Robert Sommer, 94-115. Vienna: Uhdla, 1999, 102; Schikorra, Christa. “Über das Zusammenspiel von Fürsorge, Psychiatrie und Polizei bei der Disziplinierung auffälliger Jugendlicher.” In *Kinder in der NS-Psychiatrie*, edited by Thomas Beddies and Kristina Hübener, 87-106. Berlin-Brandenburg: Bebra, 2004, 93-95.
- 15 Steinberg, Holger. “Rückblick auf Entwicklungen der Kinder- und Jugendpsychiatrie: Paul Schröder.” *PaKK* 48 (1999): 202-6, 204; Ettrich, K. U., “Gottlieb Ferdinand Paul Schröder—wissenschaftliches Denken und praktische Bedeutung.” In *Bewahren und Verändern. 75 Jahre Kinder- und Jugendpsychiatrie an der Universität Leipzig*, edited by K. U. Ettrich, 14-25. Leipzig: Klinik und Poliklinik für Psychiatrie, Psychotherapie und Psychosomatik, 2002; Laube, S. “Zur Entwicklung der Kinder- und Jugendpsychiatrie in Deutschland von 1933 bis 1945.” Leipzig: MD thesis, 1996.
- 16 Bürger-Prinz, Hans. *Ein Psychiater berichtet*. Hamburg: Hoffmann und Campe, 1971, 113 (訳注: 邦訳は『ある精神科医の回想』ハンス・ビュルガープリンツ著、福田哲雄監訳、佑学社、一九七五年); Steinberg, “Rückblick,” 205; Thüsing, Carina. “Leben und wissenschaftliches Werk des Psychiaters Paul Schröder unter besonderer Berücksichtigung seines Wirkens an der Psychiatrischen und Nervenlinik der Universität Leipzig.” University of Leipzig, 1999, 27.
- 17 Dahl, Matthias. “Aussonderung und Vernichtung—der Umgang mit ‘lebensunwerten’ Kindern während des Dritten Reiches und die Rolle der Kinder- und Jugendpsychiatrie.” *PaKK* 50 no. 3 (2001): 170-91; 185. Steinberg, Holger and M. C. Angermeyer. “Two Hundred Years of Psychiatry at Leipzig University: An Overview.” *History of Psychiatry* 13 no. 51 (2002): 267-83; 277; Castell, Rolf, and Uwe-Jens Gerhard. *Geschichte der Kinder- und Jugendpsychiatrie in Deutschland in den Jahren 1937 bis 1961*. Göttingen: Vandenhoeck & Ruprecht, 2003, 441. Thüsing, “Leben,” 47-50.
- 18 Schepker, Klaus, and Heiner Fangerau. “Die Gründung der Deutschen Gesellschaft für Kinderpsychiatrie und Heilpädagogik.” *Zeitschrift für Kinder- und Jugendpsychiatrie und Psychotherapie* 44 no. 3 (2016): 180-88; 181-82.
- 19 Schepker and Fangerau, “Gründung,” 182, 183.
- 20 Asperger, Hans. “‘Jugendpsychiatrie’ und ‘Heilpädagogik.’” *MmW* 89 no. 16 (1942): 352-56.
- 21 Rudert, Johannes. “Gemüt als charakterologischer Begriff.” In *Seelenleben und Menschenbild*, edited by Adolf Daümling and Philipp Lersch, 53-73. Munich: Barth, 1958; Scheer, Monique. “Topographies of Emotion,” 32-61; 44, and Gammel, Benno. “Felt Distances,” 177-200; 195, both in *Emotional Lexicons: Continuity and Change in the Vocabulary of Feeling, 1700-2000*, edited by Monique Scheer, Anne Schmidt, Pascal Eitler, et al. Oxford: Oxford UP, 2014.
- 22 *Dictionary of Untranslatables: A Philosophical Lexicon*, edited by Barbara Cassin, Emily Apter, Jacques Lezra, Michael Wood. Princeton, NJ: Princeton UP, 2014, 374. Scheer, “Topographies,” 49, 56; Bonds, Mark Evan. *Absolute Music: The History of an Idea*. New York: Oxford UP, 2014, 150, 151.
- 23 Frevert, Ute. “Defining Emotions: Concepts and Debates over Three Centuries.” In *Emotional Lexicons*, 1-31; 26-28; Rudert, “Gemüt,” 55.
- 24 Diriwachter, Rainer, and Jaan Valsiner, eds. *Striving for the Whole: Creating Theoretical Syntheses*. New Brunswick: Transaction, 2011, 26-27.
- 25 Ash, Mitchell G. *Gestalt Psychology in German Culture, 1890-1967: Holism and the Quest for Objectivity*. Cambridge: Cambridge UP, 1998, 342.
- 26 Goebbels, Joseph. *Die Tagebücher von Joseph Goebbels*, Part 1, vol. 1. Munich: K. G. Saur, 2004, 110.
- 27 Asperger, “Problems of Infantile Autism,” 45-52, 46, and *Probleme des kindlichen Autismus*, 3. アスベルガーが一九四四年の論文で引用したクラークスの論文は以下のとおり。Klages, Ludwig. *Die Grundlagen der Charakterkunde*. Leipzig: Barth, 1936 (訳注: 邦訳は『性格学の基礎』L・クラークス著、赤田豊治訳、うぶすな書院、一九九一年), and Klages, Ludwig. *Grundlegung der Wissenschaft vom Ausdruck*. Leipzig: Barth, 1936 (訳注: 邦訳は『表現学の基礎理論』L・クラークス著、千谷七郎訳、勁草書房、一九六四年); Lebovic, Nitzan. *The Philosophy of Life and Death: Ludwig Klages and the Rise of a Nazi Biopolitics*. New York: Palgrave Macmillan, 2013; Ash, *Gestalt*, 345.
- 28 Geuter, Ulfried. *The Professionalization of Psychology in Nazi Germany*. Cambridge: New York: Cambridge UP, 1992, 169. アスベルガーが引用した論文は以下のとおり。Jaensch, Erich. *Der Gegentybus: Psychologisch-anthropologische Grundlagen deutscher Kulturphilosophie*. Leipzig: Barth, 1938, and Jaensch, Erich. Grundformen menschlichen Seins. Berlin: Elsner, 1929.
- 29 Wetzell, Richard F. *Inventing the Criminal: A History of German Criminology, 1880-1945*. Chapel Hill: UNC Press, 2000, 181, 297; Schneider, Kurt. *Die psychopathischen Persönlichkeiten*. Leipzig:

第二章

- 1 Frith, "Asperger," 9; Felder, " 'Sehen,' " (2015), 40–41. Rosenmayr, E. "Gedanken zur Pirquet'schen Klinik und ihrem Umfeld." In *90 Jahre Universitäts-Kinderklinik*, 31–39; 34. Neue deutsche Biographie, 14. "Lazar, Erwin," 8.
- 2 Asperger, Hans. "Erwin Lazar—der Mensch und sein Werk." *EU* (1958): 129–34; 130, 133; Asperger, "Erwin Lazar," 38.
- 3 Zak, "Entwicklung," 355, 366.
- 4 Zak, Viktorine. "Die heilpädagogische Abteilung unter Lazar." *ZfH* 24 (1932): 38–40; 40, 39; Mühlberger, Theresa. "Heilpädagogisches Denken in Österreich zwischen 1945 und 1980." University of Vienna, 2012, 45.
- 5 Zak, "Heilpädagogische Abteilung," 39, 40.
- 6 Asperger, Hans. Heilpädagogik: Einführung in die Psychopathologie des Kindes für Ärzte, Lehrer, Psychologen und Fürsorgerinnen. Vienna: Springer, 1952 [1956, 1961, 1965, and 1968], iv; Asperger, Hans. "Schwester Viktorine Zak." *EU* (1946): 155–58; 157.
- 7 Asperger, "Schwester Zak," 157.
- 8 Asperger, "Erwin Lazar—Mensch," 131.
- 9 Asperger, "Schwester Zak," 156.
- 10 Hubenstorf, "Emigration," 118–19.
- 11 Bruck, Frankl, Weis, and Zak, "Erwin Lazar," 213. ハンブルガーの見解については以下を参照。Hamburger, Franz. "Prof. Erwin Lazar (Nachruf zum Tode von Erwin Lazar)." *WkW* 45 (1932): 537–38. Bruck, "Bedeutung," 37. Bruck-Biesok, Valerie, Clemens von Pirquet, and Richard Wagner. "Rachitisprophylaxe." *KW* 6 no. 20 (1927): 952.
- 12 Frankl, "Wirkungskreis," 185. このゲオルク・フランクルは、同じウィーン出身で、ダッハウ強制収容所に送還された後、一九三九年にイギリスへ亡命した哲学者・精神分析学者のゲオルク・フランクルとは別人である。
- 13 Braiusch-Marrain, A., and Hans Asperger. "Über den Einfluss von Ultraviolettbestrahlung auf die Pirquet- und die Schickreaktion." *MK* 2 (1932): 1310–12; Siegl, Josef, and Hans Asperger. "Zur Behandlung der Enuresis." *AfK* (1934): 88–102; Asperger, Hans. "Leuzin und Tyrosin im Harn bei Lungengeschwulsten." *WkW* 43 (1930): 1281–84; Risak, Erwin, and Hans Asperger. "Neue Untersuchungen über das Auftreten von Melaninreaktionen im Menschlichen Harn nach Sonnenbestrahlung." *KW* 11 no. 4 (1932): 154–56; Löscher, "Katholische Eugenik," 217. 一九三九年には以下の論文もある。Asperger, Hans. "Eczema Vaccinatum." *WkW* 52 (1939): 826.
- 14 Asperger, "Erwin Lazar," 38; Asperger, "Erwin Lazar—Mensch," 130. フェルドナーの類型論については以下を参照。Feldner, Josef. "Gesellschaftsfeindliche Schulkinder." In *Festschrift der Wiener Jugendgerichtshilfe zur Erinnerung an die 25. Wiederkehr ihrer Gründung*, 24–26. Vienna, 1937.
- 15 Michaels, Joseph. "The Heilpädagogical Station of the Children's Clinic at the University of Vienna." *AJO* 5 no. 3 (1935): 266–75; 266, 271.
- 16 Michaels, "Heilpädagogical Station," 274, 275.
- 17 Michaels, "Heilpädagogical Station," 266; Zak, "Entwicklung," 354.
- 18 Michaels, "Heilpädagogical Station," 268.
- 19 Michaels, "Heilpädagogical Station," 271.
- 20 Michaels, "Heilpädagogical Station," 272.
- 21 Michaels, "Heilpädagogical Station," 274, 267.
- 22 以下に引用されている。Felder, " 'Sehen,' " (2008), 102.
- 23 Michaels, "Heilpädagogical Station," 270.
- 24 Frankl, Georg. "Befehlen und Gehorchen." *ZfK* 42 (1934): 463–74; 478.
- 25 Frankl, Georg. "Über postenzephalitischen Parkinsonismus und verwandte Störungen im Kindesalter." *ZfK* 46 no. 3 (1937): 199–249; 208, 212, 247, 244–45; Frankl, Georg. "Triebhandlungen bei Dissozialität nach Encephalitis epidemica und anderen psychopathischen Störungen des Kindesalters." *ZfK* 46 no. 5 (1937): 401–48; 423, 425. 以下も参照。Frankl, "Heilpädagogische Abteilung," 54.
- 26 Weiss, Anni B. "Qualitative Intelligence Testing as a Means of Diagnosis in the Examination of Psychopathic Children." *AJO* 5 no. 2 (1935): 154–79; 155.
- 27 Weiss, "Qualitative Intelligence," 155.
- 28 Weiss, "Qualitative Intelligence," 158, 156.
- 29 Weiss, "Qualitative Intelligence," 160, 167, 156.
- 30 Weiss, "Qualitative Intelligence," 160, 161, 157, 160.
- 31 Weiss, "Qualitative Intelligence," 173.
- 32 Tramer, Moritz. "Einseitig talentierte und begabte Schwachsinnige." *Schweizerische Zeitschrift für Gesundheitspflege* 4 (1924): 173–207.
- 33 Asperger, " 'Psychopathen,' " 118 (75).
- 34 Teachers College, Columbia University. *Teachers College Record* 37, no. 3 (1935): 252; 38, no. 2 (1936): 161–62. Teachers College, Columbia University. *Advanced School Digest* 1–6, (1936).
- 35 Teachers College, Columbia University. *The Advanced School Digest* 7 (1941): 18. ユダヤ人の移住や第三帝国の政策については以下を参照。Zahra, Tara. *The Great Departure: Mass Migration from Eastern Europe and the Making of the Free World*. New York: W. W. Norton, 2016.
- 36 Robison, John. "Kanner, Asperger, and Frankl: A Third Man at the Genesis of the Autism Diagnosis." *Autism* (September 2016): 1–10; Silberman, *NeuroTribes*, 167–69.
- 37 Kanner, Leo. *Child Psychiatry*. Springfield, IL: Charles C. Thomas, 1935 (訳注：邦訳は『児童精神医学』レオ・カンナー著、黒丸正四郎・牧田清志訳、医学書院、一九六四年)。
- 38 Silberman, *NeuroTribes*, 141; Feinstein, *History*, 10–12; Schirmer, Brita. "Autismus—von der Aussen—zur Innenperspektive." *Behinderte in Familie, Schule und Gesellschaft* 3 (2003): 20–32.
- 39 Druml, Wilfried. "The *Wiener klinische Wochenschrift* from 1938 to 1945: On the 50th Anniversary of its Reappearance." *WkW* 110 no. 4–5 (1998): 202–5; 202, 203; Birkmeyer, W. "Über die Vererbung der Nervenkrankheiten—aus den Schulungsabenden der Ärzteschaft des SS-Oberabschnittes 'Donau.'" *WkW* 51 no. 46 (1938): 1150–51; 1051.
- 40 Silberman, *NeuroTribes*, 168; Robison, "Kanner," 4.
- 41 たとえば以下がある。Kanner, Leo. "Play Investigation and Play Treatment of Children's Behavior Disorders." *JP* 17 no. 4 (1940): 533–46.
- 42 Kanner, "Autistic Disturbances," 219–21.
- 43 Robison, "Kanner," 6. Kanner, "Autistic Disturbances"; Frankl, George. "Language and Affective Contact." *Nervous Child* 2 (1943): 251–62.
- 44 Frankl, "Language," 261.
- 45 Frankl, "Language," 261, 258, 260.
- 46 Frankl, "Language," 258, 260, 256.

- Remschmidt, Helmut, and Herman van Engeland. *Child and Adolescent Psychiatry in Europe: Historical Development, Current Situation, Future Perspectives*. Darmstadt: Steinkopff, 1999; Berrios, German, and Roy Porter. *A History of Clinical Psychiatry: The Origin and History of Psychiatric Disorders*. London: Athlone, 1995; Roelcke, Volker, Paul Weindling, and Louise Westwood, eds. *International Relations in Psychiatry: Britain, Germany, and the United States to World War II*. Rochester: University of Rochester Press, 2010; Eghigian, Greg. "Deinstitutionalizing the History of Contemporary Psychiatry." *History of Psychiatry* 22 (2011): 201-14. オーストリアの神経学については以下を参照。Jellinger, Kurt A. "Highlights in the History of Neurosciences in Austria—Review." *Clinical Neuropathology* 5 (2006): 243-52; Jellinger, Kurt A. "A Short History of Neurosciences in Austria." *Journal of Neural Transmission* 113: 271-82.
- 40 両者の交流については以下を参照。Hoffmann-Richter, Ulrike. "Die Wiener akademische Psychiatrie und die Geburt der Psychoanalyse." In *Gründe der Seele: die Wiener Psychiatrie im 20. Jahrhundert*, edited by Brigitta Keintzel and Eberhard Gabriel, 49-72. Vienna: Picus, 1999; Benetka, Gerhard. *Psychologie in Wien: Sozial- und Theoriegeschichte des Wiener Psychologischen Instituts, 1922-1938*. Vienna: WUVUniversitätsverlag, 1995, and *Zur Geschichte der Institutionalisierung der Psychologie in Österreich: die Errichtung des Wiener Psychologischen Instituts*. Vienna: Geyer-Edition, 1990.
- 41 こうした事実の発見は、スタンフォード大学空間歴史プロジェクトにおいてエディス・シェファーとミシェル・カーンが実施した以下のデジタル歴史プロジェクトから生まれている。"Forming Selves: The Creation of Child Psychiatry from Red Vienna to the Third Reich and Abroad." この調査では、ウィーンの主要人物五〇人の職業的・個人的関係を追跡し、一九二〇年代、三〇年代、四〇年代に彼らが所属していた教育・指導機関、組織、社交サークルをデータベース化している。
- 42 Hubenstorf, Michael. "Tote und/oder Lebendige Wissenschaft: die intellektuellen Netzwerke der NS-Patientenmordaktion in Österreich." In *Zwangsterilisierung zur Ermordung*, vol. 2, 237-20; 287-88; Gröger, "Entwicklung"; Danto, Clinics.
- 43 *Neue deutsche Biographie*. "Lazar, Erwin," 8; Skopec and Wyklicki, "Abteilung," 102; Fadinger, "Wurzeln," 91.
- 44 Frankl, "Abteilung," 34, 35; Frankl, Georg. "Die Wirkungskreis der ärztlichen Heilpädagogik." *Volksgesundheit* 6 (1932): 180-85.
- 45 Roazen, Paul. *Helene Deutsch: A Psychoanalyst's Life*. New Brunswick: Transaction, 1992, 102, 106. 児童精神分析医のロゼッタ・フルヴィッツも、しばらく治療教育診療所で働いていた。アスベルガーによれば、著名な児童精神分析医であるヘルミーネ・フーク＝ヘルムートもそうだという。Asperger, "Erwin Lazar und seine Heilpädagogische Abteilung der Wiener Kinderklinik." *HP* 3 (1962): 34-41; 39.
- 46 詳細は以下を参照。Hubenstorf, "Emigration," 80-86; Wagner, von Pirquet.
- 47 Mayer, Thomas. "Akademische Netzwerke um die 'Wiener Gesellschaft für Rassenpflege (Rassenhygiene)' von 1924 bis 1948." University of Vienna, 2004, 94-95, 98.
- 48 *Der Abend*, 15 March 1929, 3. 以下に引用されている。Dorffner and Weippl, von Pirquet, 282 (後継者の議論については 275-82) .
- 49 Berger, Karin. *Zwischen Eintopf und Fliessband: Frauenarbeit und Frauenbild im Faschismus, Österreich, 1938-1945*. Vienna: Gesellschaftskritik, 1984; Bischof, Günter, Anton Pelinka, and Erika Thurner, eds. *Women in Austria*. New Brunswick: Transaction, 1988; Hamburger, Franz A. "Lebenslauf von Univers.-Professor Dr. Hamburger, Vöcklabruck." *MmW* 96 no. 33 (1954): 928.
- 50 "100 Jahre Wiener Kinderklinik." *Medical Tribune*, 11 May 2011; Hamburger, Franz A., "Lebenslauf," 928.
- 51 Hamburger, Franz. "Festvortrag: Nationalsozialismus und Medizin." *WkW* 52 (1939): 133-38; 137.
- 52 Hubenstorf, "Emigration," 99, 93.
- 53 Hubenstorf, "Wissenschaft," 320.
- 54 "Lebenslauf," 1b, 4b, WStLA 1.3.2.202.A5. P: A. ORF Radio, Asperger, 1974.
- 55 "Lebenslauf," 1b, 4b, WStLA 1.3.2.202.A5. P: A. Asperger, "Erlebtes Leben," 216. Asperger's personnel file at the University of Vienna: MED PA 17.
- 56 以下に引用されている。Felder, "Sehen," (2008), 101. Asperger, Hans. "Erlebtes Leben: funzig Jahre Pädiatrie." *Pädiatrie und Pädagogie* 12 (1977): 214-23; 216.
- 57 Löscher, Eugenik, 18, 217; Gröger, Helmut. "Zur Ideengeschichte der medizinischen Heilpädagogik." In *Auf den Spuren Hans Aspergers*, 30-37; 31. "Lebenslauf," 1b, 4b, WStLA 1.3.2.202.A5 P: A.
- 58 Hubenstorf, "Emigration," 108. イェケリウスのナチス入党については以下を参照。Ertl, Karin Anna. "NS-Euthanasie in Wien: Erwin Jekelius—der Direktor vom 'Spiegelgrund' und seine Beteiligung am NS-Vernichtungsprogramm." University of Vienna, 2012, 134-35; 初期の経歴については 113-15. アスベルガーとの関係については以下を参照。Hubenstorf, "Tote," 319-20.
- 59 Ertl, "NS-Euthanasie," 114.
- 60 Bischof, Günther, Anton Pelinka, and Alexander Lassner, eds. *The Dollfuss-Schuschnigg Era in Austria: A Reassessment*. New Brunswick: Transaction, 2003; Lewis, Jill. *Fascism and the Working Class in Austria, 1918-1934: The Failure of Labour in the First Republic*. New York: Berg, 1991; Lauridsen, John. *Nazism and the Radical Right in Austria, 1918-1934*. Copenhagen: Royal Library, Museum Tusulanum, 2007; Beniston, Judith, and Robert Vilain, eds. *Culture and Politics in Red Vienna*. Leeds: Maney, 2006; Holmes, Deborah, and Lisa Silverman, eds. *Interwar Vienna: Culture between Tradition and Modernity*. Rochester: Camden House, 2009.
- 61 Large, David Clay. *Between Two Fires: Europe's Path in the 1930s*. New York: W. W. Norton, 1991, 77 (訳注: 邦訳は『全体主義と政治暴力 ヒトラーとスターリンの「血の粛清」』デーヴィッド・クレイ・ラージ著、大西哲訳、三交社、一九九三年) .
- 62 Thorpe, Julie. *Pan-Germanism and the Austrofascist State, 1933-38*. New York: Oxford UP, 2011, 91. オーストリア・ナチスについては以下を参照。Pauley, Bruce. *Hitler and the Forgotten Nazis: A History of Austrian National Socialism*. Chapel Hill: UNC Press, 1981.
- 63 Burgwyn, James. *Italian Foreign Policy in the Interwar Period, 1918-1940*. Westport: Praeger, 1997, 88.
- 64 Member number B 134831. "Lebenslauf," 1b, WStLA 1.3.2.202.A5. P: A.
- 65 Dr. Asperger Hans, 7 October 1940. WStLA 1.3.2.202.A5. P: A. Ernst, Edzard. "A Leading Medical School Seriously Damaged: Vienna 1938." *Annals of Internal Medicine* 122 no. 10 (1995): 789-92; 790.
- 66 Löscher, Monika. "Eugenics and Catholicism in Interwar Austria." In "*Blood and Homeland*": *Eugenics and Racial Nationalism in Central and Southeast Europe, 1900-1940*, edited by Marius Turda and Paul Weindling, 299-316. Budapest: Central European UP, 2007, 308-9.
- 67 Löscher, "Eugenics," 308-9. 参加していた団体については以下を参照。Czech, Herwig. "Hans Asperger und die 'Kindereuthanasie' in Wien—mögliche Verbindungen." In *Auf den Spuren Hans Aspergers*, 24-29; Hager, Christa, "Hans Asperger—Er war Teil des Apparats." Interview of Herwig Czech. *Wiener Zeitung*, 31 March 2014; Beniston, Judith, and Ritchie Robertson. *Catholicism and Austrian Culture*. Edinburgh: Edinburgh UP, 1999.
- 68 Asperger, "Erlebtes Leben," 215.
- 69 年表は以下を参照。Hubenstorf, "Tote," 271.

- der Idiotenanstalten. Leipzig: Fleischer, 1863; Heller, Theodor. *Grundriss der Heilpädagogik*. Leipzig: Engelmann, 1904 (訳注: 邦訳は『治療教育学の基礎』テオドール・ヘラー著、菅修・加藤二郎訳、日本精神薄弱者愛護協会、一九七七年)。
- 19 Frankl, Georg. "Die Heilpädagogische Abteilung der Wiener Kinderklinik." *ZfKFB* 29 no. 5-6 (1937): 33-38; 33; Heller, Theodor. "Nachruf, Erwin Lazar." *ZfK* 40 (1932): I-III; Heller, Theodor. "Fürsorgeerziehung und Heilpädagogik in Deutschland und Österreich." *Zentralblatt für Jugendrecht und Jugendwohlfahrt* 22 no. 10/11 (1931): 369-75.
- 20 Schröder, Paul. "Kinderpsychiatrie und Heilpädagogik." *ZfK* 49 (1943): 9-14; 10; Asperger, Hans. "Tagungsbericht: Erziehungsfragen im Rahmen der Kinderkundlichen Woche." *DN* 14 no. 2 (1941): 28-31; 29. アスベルガーの歴史上の位置づけについては以下を参照。"Pädiatrie—Kinderpsychiatrie—Heilpädagogik." *WkW* 87 (1975): 581-82; "Heilpädagogik in Österreich." *HP* 1 (1958): 2-4; "Die medizinische Grundlagen der Heilpädagogik." *MfK* 99 no. 3 (1950): 105-7.
- 21 Wagner, Richard. *Clemens von Pirquet: His Life and Work*. Baltimore: Johns Hopkins, 1968, 118; Neuburger, Max. "The History of Pediatrics in Vienna," translated by Robert Rosenthal. *Medical Record* 156 (1943): 746-51.
- 22 von Pirquet, Clemens Peter. "Die Amerikanische Schulausspeisung in Österreich." *WkW* 31 no. 27 (1921): 323-24; von Pirquet, Clemens Peter. "Die Amerikanische Kinderhilfsaktion in Österreich." *WMW* 70 nos. 19 and 20 (1920): 854, 858; 908-9; Obrowsky, Louis. *Historische Betrachtung der sozialmedizinischen Einrichtungen in Wien vom Beginn des 20. Jahrhunderts bis zum Ende der Ersten Republik*. Frankfurt: Lang, 2005, 74-81; Schick, Bela. "Pediatric Profiles: Pediatrics in Vienna at the Beginning of the Century." *JP* 50 no. 1 (1957): 114-24, 121.
- 23 Hubenstorf, Michael. "Pädiatrische Emigration und die 'Hamburger Klinik' 1930-1945." 69-220; 78, and Gröger, Helmut. "Der Entwicklungsstand der Kinderheilkunde in Wien am Beginn des 20. Jahrhunderts," 53-68, both in *90 Jahre Universitäts-Kinderklinik in Wien*, edited by Kurt Widhalm and Arnold Pollak. Vienna: Literas-Universitätsverlag, 2005.
- 24 Rudolph, Clarissa, and Gerhard Benetka. "Kontinuität oder Bruch? Zur Geschichte der Intelligenzmessung im Wiener Fürsorgesystem vor und in der NS-Zeit." In *Verfolgte Kindheit: Kinder und Jugendliche als Opfer der NS-Sozialverwaltung*, edited by Ernst Berger and Else Rieger, 15-40. Vienna: Böhlau, 2007, 36 (34-39); Lazar, Erwin. "Die Aufgaben der Heilpädagogik beim Jugendgericht." *HS-E* 10 Nr. 1-2 (1919): 1-9; Fadinger, "Wurzeln." 39-137; Brezinka, Wolfgang. "Heilpädagogik in der Medizinischen Fakultät der Universität Wien: ihre Geschichte von 1911-1985." *ZfP* 43 no. 3 (1997): 395-420; Fadinger, "Wurzeln"; Skopec, Manfred, and Helmut Wylicki. "Die Heilpädagogische Abteilung der Universitätsklinik in Wien." *HP* 24 no. 1 (1981): 98-105.
- 25 Bruck, Frankl, Weis, and Zak, "Erwin Lazar." 212; Zak, Viktorine. "Die Entwicklung der klinischen Heilpädagogik in Wien." *ICN* 3 no. 4 (1928): 348-57; 356; Malina, Peter. "Zur Geschichte des Spiegelgrunds." In *Verfolgte Kindheit*, 159-92; 183; Malina, Peter. "Im Fangnetz der NS-'Erziehung': Kinder- und Jugend-'Fürsorge' auf dem 'Spiegelgrund' 1940-1945." In *Von der Zwangssterilisierung zur Ermordung—zur Geschichte der NS-Euthanasie in Wien*, vol. 2, edited by Eberhard Gabriel and Wolfgang Neugebauer, 77-98. Vienna: Böhlau, 2002, 91-92.
- 26 *Neue deutsche Biographie*, 14, "Lazar, Erwin," 8-9; Teller, Simone. "Zur Heilpädagogisierung der Strafe: oder Geschichte der Wiener Jugendgerichtshilfe von 1911 bis 1928." University of Vienna, 2009.
- 27 Rudolph and Benetka, "Kontinuität," 35; Lazar, Erwin. "Über die endogenen und exogenen Wurzeln der Dissozialität Jugendlicher." *HS-E* 4 (1913). Part 1: no. 11, 199-205; Part 2: no. 12, 218-25; Lazar, Erwin. *Medizinische Grundlagen der Heilpädagogik*. Vienna: Springer, 1925. この診療所の総合的な歴史については、以下の学位論文で発表される予定である。Ina Friedmann, "Hans Asperger und die Heilpädagogische Abteilung der Wiener Universitäts-Kinderklinik. Konzepte und Kontinuitäten im 20. Jahrhundert." University of Vienna.
- 28 Dorffner, Gabriele, and Gerald Weippl. *Clemens Freiherr von Pirquet: ein begnadeter Arzt und genialer Geist*. Strasshof-Vienna: Vier-Viertel, 2004, 143.
- 29 Feldner, Josef. "Wer war Lazar?" *ZfH* 24 (1932): 36-38; 36, 37; Frankl, Georg. "Die Heilpädagogische Abteilung der Wiener Kinderklinik." *ZfKFB* 29 no. 7-8 (1937): 50-54; 51.
- 30 Groh, Ch. E. Tatzer, and M. Weninger. "Das Krankengut der Heilpädagogischen Abteilung im Wandel der Zeit." *HP* 24 no. 4 (1981): 106-111; 108; Bruck, Frankl, Weiss, and Zak, "Erwin Lazar," 212. 以下にも引用されている。Wolf, Vernunft, 434. Bruck, Valerie. "Die Bedeutung der Heilpädagogik für die Jugendgerichtshilfe." In *Festschrift der Wiener Jugendgerichtshilfe zur Erinnerung an die 25. Wiederkehr ihrer Gründung*, 26-27. Vienna, 1937, 37.
- 31 Löscher, Eugenik; Wolf, Vernunft; Baader, Gerhard, Hofer, and Mayer, eds., *Eugenik*; Logan, Hormones.
- 32 Sieder, Reinhard, and Andrea Smioski. "Gewalt gegen Kinder in Erziehungsheimen der Stadt Wien: Endbericht." Stadt Wien, Amtsführender Stadtrat Christian Oxonitsch, 2012, 27-29. 記載の術語の原語は以下のとおり。 *Verwahrlosung, Gefährdung, Asozialität, Erziehungsschwierigkeiten*.
- 33 Sieder and Smioski. "Gewalt," 40. Wolfgruber, Gudrun. *Zwischen Hilfestellung und Sozialer Kontrolle: Jugendfürsorge im Roten Wien, dargestellt am Beispiel der Kindesabnahme*. Vienna: Ed. Praesens, 1997.
- 34 Baader, Gerhard, Hofer, and Mayer, eds., *Eugenik*.
- 35 以下に引用されている。Midgley, Nick. *Reading Anna Freud*. London: Routledge, 2012, 5.
- 36 Danto, Elizabeth Ann. *Freud's Free Clinics: Psychoanalysis & Social Justice, 1918-1938*. New York: Columbia UP, 2005, 17.
- 37 Danto, *Clinics*, 4.
- 38 Aichhorn, August. *Verwahrloste Jugend: die Psychoanalyse in der Fürsorgeerziehung: zehn Vorträge zur ersten Einführung*. Internationaler Psychoanalytischer Verlag, 1925, 123, 124, 144 (訳注: 邦訳は『手におえない子』A・アイヒホルン著、三澤泰太郎訳、誠信書房、一九八一年); Adler, Alfred. *Guiding the Child: On the Principles of Individual Psychology*. London: Routledge, 2013.
- 39 精神医学のドイツ語文獻については以下を参照。Engstrom, Eric. *Clinical Psychiatry in Imperial Germany: A History of Psychiatric Practice*. Ithaca: Cornell UP, 2003; Blasius, *Seelenstörung*; Brink, Grenzen; Schaffner-Hänny, Elisabeth. *Wo Europas Kinderpsychiatrie zur Welt kam: Anfänge und Entwicklungen in der Region Jurasidjuss*. Dietikon: Juris Druck + Verlag, 1997; Engstrom, Eric, and Volker Roelcke. *Psychiatrie im 19. Jahrhundert: Forschungen zur Geschichte von psychiatrischen Institutionen, Debatten und Praktiken im deutschen Sprachraum*. Basel: Schwabe, 2003; Roelcke, Volker. "Continuities or Ruptures? Concepts, Institutions and Contexts of Twentieth-Century German Psychiatry and Mental Health Care." In *Psychiatric Cultures Compared: Psychiatry and Mental Health Care in the Twentieth Century: Comparisons and Approaches*, edited by Marijke Gijswijt-Hofstra, Harry Oosterhuis, and Joost Vijsselaar, 162-82; Amsterdam: Amsterdam UP, 2005, 163-65; Müller-Küppers, Manfred. "Die Geschichte der Kinder- und Jugendpsychiatrie unter besonderer Berücksichtigung der Zeit des Nationalsozialismus." *Forum der Kinder- und Jugendpsychiatrie und Psychotherapie* 11 no. 2 (2001).
- 国境を越えた連携については以下を参照。Eghigian, Greg. *From Madness to Mental Health: Psychiatric Disorder and its Treatment in Western Civilization*. New Brunswick: Rutgers UP, 2010;

第一章

- 1 Asperger, “‘Psychopathen,’” 76.
- 2 von Goethe, Johann Wolfgang. *Faust*, Part II, V/IV (訳注：邦訳は『ファウスト』ゲーテ著、高橋義孝訳、新潮社、一九六七年)；Felder, Maria Asperger. “‘Zum Sehen geboren, zum Schauen bestellt’: Hans Asperger (1906–1980: Leben und Werk).” In *Hundert Jahre Kinder- und Jugendpsychiatrie*, edited by Rolf Castell, 99–119. Göttingen: Vandenhoeck & Ruprecht, 2008; Felder, Maria Asperger. “‘Zum Sehen geboren, zum Schauen bestellt,’” 38–43; Sousek, Roxanne. “Hans Asperger (1906–1980)—Versuch einer Annäherung.” 15–23, 21. Both in *Auf den Spuren Hans Aspergers*, edited by Arnold Pollack. Stuttgart: Schattauer, 2015. Stuttgart: Schattauer 2015, 21.
- 3 ORF Radio, Asperger, 1974. “Lebenslauf,” Ib, WStLA 1.3.2.202.A5, P: A.
- 4 Felder, Maria Asperger. “Foreword.” In *Asperger Syndrome: Assessing and Treating High-functioning Autism Spectrum Disorders*, edited by James McPartland, Ami Klin, and Fred Volkmar. New York: Guilford, 2014. x; Zweymüller, E. “Nachruf für Herrn Dr. H. Asperger.” *WkW* 93 (1981): 33–34; 33; ORF Radio, Asperger, 1974.
- 5 Felder, “‘Sehen.’” (2015), 38–39; Frith, Uta. “Asperger and his Syndrome.” In *Autism and Asperger Syndrome*, 1–36; 9–10; ORF Radio, Asperger, 1974; Asperger, Hans. “Problems of Infantile Autism.” *Communication* (1979): 45–52; 49; Asperger, Hans. *Probleme des kindlichen Autismus*. Lüdenscheid: Gerda Crummenerl, 1977, 2; Asperger, Hans. “Die Jugendgemeinschaften als Erziehungsfaktor.” In *Jugend in Not*, edited by Alfred Brodil, 121–36. Vienna: Schriften zur Volksbildung des BfU, 1959, 130.
- 6 Felder, “‘Sehen.’” (2008), 100. 二人は一九三五年七月に結婚した。Fragebogen für den Personalkataster, Abteilung V., 27 November 1940. WStLA 1.3.2.202. A5, P: A.
- 7 Sousek, “Hans Asperger,” 20–21; Lyons, Viktoria, and Michael Fitzgerald. “Did Hans Asperger (1906–1980) have Asperger Syndrome?” *Journal of Autism and Developmental Disorders* 37 no. 10 (2007): 2020–21; Asperger, “Infantile Autism,” 49; 以下も参照。“Frühkindlicher Autismus.” MK 69 no. 49 (1974): 2024–27; 2026.
- 8 Felder, “‘Sehen.’” (2008), 101. 以下も参照。ORF Radio, Asperger, 1974.
- 9 Schorske, Carl. *Fin-de-siècle Vienna: Politics and Culture*. New York: Knopf, 1979 (訳注：邦訳は『世紀末ウィーン—政治と文化—』カール・E・ショースキー著、安井琢磨訳、岩波書店、一九八三年)；Kandel, Eric. *The Age of Insight: The Quest to Understand the Unconscious in Art, Mind, and Brain, from Vienna 1900 to the Present*. New York: Random House, 2012 (訳注：邦訳は『芸術・無意識・脳精神の深淵へ：世紀末ウィーンから現代まで』エリック・R・カandel著、須田年生・須田ゆり訳、九夏社、二〇一七年)。
- 10 Healy, Maureen. *Vienna and the Fall of the Habsburg Empire: Total War and Everyday Life in World War I*. Cambridge: Cambridge UP, 2004; Maderthaner, Wolfgang, and Lutz Musner. *Unruly Masses: The Other Side of Fin-de-Siècle Vienna*. New York: Berghahn, 2008; Boyer, John. *Political Radicalism in Late Imperial Vienna: Origins of the Christian Social Movement, 1848–1897*. Chicago: University of Chicago Press, 1981; Boyer, John. *Culture and Political Crisis in Vienna: Christian Socialism in Power, 1897–1918*. Chicago: University of Chicago Press, 1995; Judson, Pieter. “‘Where our Commonality is Necessary’: Rethinking the End of the Habsburg Monarchy.” *Austrian History Yearbook* 48 (2017): 1–21; Judson, Pieter M. *The Habsburg Empire: A New History*. Cambridge, MA: Belknap, 2016; Deak, John. *Forging a Multinational State: State Making in Imperial Austria from the Enlightenment to the First World War*. Stanford: Stanford UP, 2015.
- 11 Wasserman, Janek. *Black Vienna: The Radical Right in the Red City, 1918–1938*. Ithaca: Cornell UP, 2014.
- 12 McEwen, Britta. “Welfare and Eugenics: Julius Tander’s Rassenhygienische Vision for Interwar Vienna.” *Austrian History Yearbook* 41 (2010): 170–90; Gruber, Helmut. *Red Vienna: Experiment in Working-Class Culture, 1919–1934*. New York: Oxford UP, 1991.
- 13 Löscher, Monika. “—der gesunden Vernunft nicht zuwider—? : katholische Eugenik in Österreich vor 1938. Innsbruck: Studien, 2009; Wolf, Maria. *Eugenische Vernunft: Eingriffe in die reproduktive Kultur durch die Medizin 1900–2000*. Vienna: Böhlau, 2008; Baader, Gerhard, Veronika Hofer, and Thomas Mayer, eds. *Eugenik in Österreich: biopolitische Strukturen von 1900–1945*. Vienna: Czernin, 2007; Logan, Cheryl. *Hormones, Heredity, and Race: Spectacular Failure in Interwar Vienna*. New Brunswick, NJ: Rutgers UP, 2013; Gabriel, Eberhard, and Wolfgang Neugebauer, eds. *Vorreiter der Vernichtung?: Eugenik, Rassenhygiene und Euthanasie in der österreichischen Diskussion vor 1938. Zur Geschichte der NSEuthanasie in Wien*, vol. 3. Vienna: Böhlau, 2005.
- 14 Tandler, Julius. *Gefahren der Minderwertigkeit*. Vienna: Verlag des Wiener Jugendhilfswerks, 1929, and *Ehe und Bevölkerungspolitik*. Vienna: Perles, 1924; McEwen, “Welfare,” 187, and *Sexual Knowledge: Feeling, Fact, and Social Reform in Vienna, 1900–1934*. New York: Berghahn, 2012, 145; Turda, Marius. *The History of East-Central European Eugenics, 1900–1945: Sources and Commentaries*. London: Bloomsbury, 2015, 21.
- 15 Gruber, Helmut. “Sexuality in ‘Red Vienna’: Socialist Party Conceptions and Programs and Working-Class Life, 1920–34.” *International Labor and Working-Class History* 31 (1987): 37–68; Sieder, Reinhard. “Housing Policy, Social Welfare, and Family Life in ‘Red Vienna.’ 1919–34.” *Oral History* 13 no. 2 (1985): 35–48; Gruber, Helmut, and Pamela Graves. “The ‘New Woman’: Realities and Illusions of Gender Equality in Red Vienna.” In *Women and Socialism, Socialism and Women: Europe between the two World Wars*, edited by Helmut Gruber and Pamela Graves, 56–94. New York: Berghahn, 1998; Wegs, Robert. *Growing up Working Class: Continuity and Change among Viennese Youth, 1890–1938*. University Park: Pennsylvania State UP, 1989.
- 16 Dickinson, Edward Ross. *The Politics of German Child Welfare from the Empire to the Federal Republic*. Cambridge, MA: Harvard UP, 1996, 48–79. 国際的な取り組みについては以下を参照。Dekker, Jeroen. *The Will to Change the Child: Re-Education Homes for Children at Risk in Nineteenth Century Western Europe*. Frankfurt: Peter Lang, 2001; Rosenblum, Warren. *Beyond the Prison Gates: Punishment and Welfare in Germany, 1850–1933*. Chapel Hill: UNC Press, 2012. Foucault, Michel. *History of Madness*, edited by Jean Khalfa. London: Routledge, 2006, and *Madness and Civilization: A History of Insanity in the Age of Reason*. New York: Pantheon, 1965 (訳注：邦訳は『狂気の歴史』ミシェル・フーコー著、田村俣訳、新潮社、一九七五年)；Blackshaw, Gemma, and Sabine Wieber, eds. *Journeys into Madness: Mapping Mental Illness in the Austro-Hungarian Empire*. New York: Berghahn, 2012.
- 17 Fadinger, Biljana. “Die vergessenen Wurzeln der Heilpädagogik: Erwin Lazar und die Heilpädagogische Station an der Universitäts-Kinderklinik in Wien.” University of Vienna, 1999, 91; Lazar, Erwin. “Die heilpädagogische Abteilung der k. k. Universitäts-Kinderklinik in Wien und ihre Bedeutung für die Jugendfürsorge.” *ZfKJ* 5 no. 11 (1913): 309–13; Bruck, Valerie, Georg Frankl, Anni Weis, and Viktorine Zak. “Erwin Lazar und sein Wirken.” *ZfK* 40 (1932): 211–18; 211–12.
- 18 Biewer, Gottfried. *Grundlagen der Heilpädagogik und inklusiven Pädagogik*. Stuttgart: UTB, 2010; Moser, Vera. “Gründungsmythen der Heilpädagogik.” *ZfP* 58 no. 2 (2012): 262–74. 基礎的な研究には以下がある。Georgens, Jan, and H. Deinhardt. *Die Heilpädagogik: mit Berücksichtigung der Idiotie und*

原注

序

- 1 Asperger, Hans. "Die 'Autistischen Psychopathen' im Kindesalter." *Archiv für Psychiatrie und Nervenkrankheiten* 117 no. 1 (1944): 76–136; 99 (54). 本書で引用したこのアスペルガーの論文の英訳は、標準とされるウタ・フリスの以下の英訳本による（英訳本のページは括弧内に記載）。Asperger, Hans. " 'Autistic Psychopathy' in Childhood." (1944). In *Autism and Asperger Syndrome*, edited and translated by Uta Frith, 37–92. Cambridge: Cambridge UP, 1991（訳注：邦訳は『自閉症とアスペルガー症候群』ウタ・フリス著、富田真紀訳、東京書籍、一九九六年）。括弧でページを記載していない引用については、著者が独自に英訳した。本書では、このアスペルガーの論文の英訳タイトルを「The 'Autistic Psychopaths' in Childhood」としている。
- 2 Asperger, " 'Psychopathen,' " 135 (89).
- 3 Asperger, " 'Psychopathen,' " 96, 97 (50).
- 4 Asperger, " 'Psychopathen,' " 100, 133 (55, 88).
- 5 Asperger, " 'Psychopathen,' " 101, 102, 97 (56, 57, 52).
- 6 Asperger, " 'Psychopathen,' " 132, 118, 135, 132 (87, 74, 90).
- 7 Asperger, " 'Psychopathen,' " 99 (54).
- 8 Bleuler, Eugen. *Dementia praecox, oder Gruppe der Schizophrenien*. Leipzig: Deuticke, 1911. こうした歴史の概説については以下を参照。Feinstein, Adam. *A History of Autism: Conversations with the Pioneers*. Chichester, West Sussex, UK; Malden: Wiley-Blackwell, 2010, 4–8. ソ連の精神科医グルニア・スハレヴァの「統合失調症的精神病質」の研究は多大な注目を集めた。スハレヴァは後に、この「統合失調症的精神病質」を「自閉的（病的回避性）精神病質」と呼んでいる。Ssuharewa, Grunya Efimovna [name misspelled in original]. "Die schizoiden Psychopathien im Kindesalter." *MfPN* 60 (1926): 235–61.
- 9 Kanner, Leo. "Autistic Disturbances of Affective Contact." *Nervous Child* 2 (1943): 217–50.
- 10 World Health Organization. *International Statistical Classification of Diseases and Related Health Problems, Tenth Revision*. (ICD-10). 1992–2017. "Asperger's Syndrome." Diagnosis code 84.5.
- 11 Baoi, Jon. "Prevalence of Autism Spectrum Disorder Among Children Aged 8 Years—Autism and Developmental Disabilities Monitoring Network, 11 Sites, United States, 2010." *Morbidity and Mortality Weekly Report*. [United States Centers for Disease Control] 63, SS02 (2014): 1–21.
- 12 Asperger, "Die 'Autistischen Psychopathen,' " 120–21, 136 (77, 90). American Psychiatric Association. *Diagnostic and Statistical Manual of Mental Disorders* (DSM-5)（訳注：邦訳は『DSM-5 精神疾患の診断・統計マニュアル』高橋三郎・大野裕監訳、医学書院、二〇一四年）。Arlington, VA: American Psychiatric Association, 2013, 299.00 (F 84.0).
- 13 たとえば以下を参照。Silberman, Steve. *NeuroTribes: The Legacy of Autism and the Future of Neurodiversity*. New York: Avery; Random House, 2015, 141（訳注：邦訳は『自閉症の世界 多様性に満ちた内面の真実』ステイブ・シルバーマン著、正高信男・入口真夕子訳、講談社ブルーバックス、二〇一七年）；Attwood, Anthony. *The Complete Guide to Asperger's Syndrome*. London: Jessica Kingsley, 2006, 10, 341；Schirmer, Brita. "Hans Aspergers Verteidigung der 'autistischen Psychopathen' gegen die NS-Eugenik." *Neue Sonderschule* 6 (2002): 450–54.
- 14 たとえば以下を参照。ORF Radio Österreich 1. "Interview mit dem Kinderarzt und Heilpädagogen

Hans Asperger" [24 December 1974]. Rebroadcast 28 March 1978. <http://www.mediathek.at/atom/01782B10-0D9-00CD5-00000BEC-01772EE2>.

- 15 ヘルヴィヒ・チェフも、アスペルガーの活動について幅広い研究を行っている。彼の論文については本書のあちこちで引用しており、以下の書籍でも言及されている。Donvan, John and Caren Zucker. *In a Different Key: The Story of Autism*. New York: Crown, 2016.
- 16 Asperger, " 'Psychopathen,' " 132, 133 (87, 88).
- 17 Burleigh, Michael, and Wolfgang Wippermann. *The Racial State: Germany 1933–1945*. Cambridge: Cambridge UP, 1991（訳注：邦訳は『人種主義国家ドイツ 1933 – 45』M・バーリー&W・ヴィッパーマン著、柴田敬二訳、刀水書房、二〇〇一年）。この議論については以下も参照。Pendas, Devin, Mark Roseman, and Richard F. Wetzell, eds. *Beyond the Racial State: Rethinking Nazi Germany*. New York: Cambridge UP, 2017.
- 18 Fritzsche, Peter. *Life and Death in the Third Reich*. Cambridge, MA: Belknap, 2008, 113–14.
- 19 Kater, Michael H. *Doctors under Hitler*. Chapel Hill: UNC Press, 1990; Müller-Hill, Benno. *Murderous Science: Elimination by Scientific Selection of Jews, Gypsies, and Others, Germany 1933–1945*, translated by George Fraser. Oxford: Oxford UP, 1988; Aly, Götz, Peter Chroust, and Christian Pross. *Cleansing the Fatherland: Nazi Medicine and Racial Hygiene*. Translated by Belinda Cooper. Baltimore: Johns Hopkins UP, 1994; Proctor, Robert. *Racial Hygiene: Medicine under the Nazis*. Cambridge, MA: Harvard UP, 1988, and Proctor, Robert. *The Nazi War on Cancer*. Princeton, NJ: Princeton UP, 1999（訳注：邦訳は『健康帝国ナチス』ロバート・N・プロクター著、宮崎尊訳、草思社文庫、二〇一五年）；Weindling, Paul. *Health, Race, and German Politics between National Unification and Nazism, 1870–1945*. Cambridge: Cambridge UP, 1989; Szöllösi-Janze, Margit. *Science in the Third Reich*. Oxford: Berg, 2001.
- 20 Kondziella, Daniel. "Thirty Neurological Eponyms Associated with the Nazi Era." *European Neurology* 62 no. 1 (2009): 56–64.
- 21 ナチスの精神医学については以下を参照。Beddies, Thomas, and Kristina Hübener, eds. *Kinder in der NS-Psychiatrie*. Berlin-Brandenburg: Be.bra, 2004; Hamann, Matthias, Hans Asbek, and Andreas Heinz, eds. *Halbierte Vernunft und totale Medizin: zu Grundlagen, Realgeschichte und Fortwirkungen der Psychiatrie im Nationalsozialismus*. Berlin; Göttingen: Schwarze Risse; Rote Strasse, 1997; Blasius, Dirk. *Einfache Seelenstörung: Geschichte der deutschen Psychiatrie, 1800–1945*. Frankfurt: Fischer, 1994; Klee, Ernst. *Irrsinn Ost—Irrsinn West: Psychiatrie in Deutschland*. Frankfurt: Fischer, 1993; Brink, Cornelia. *Grenzen der Anstalt: Psychiatrie und Gesellschaft in Deutschland 1860–1980*. Göttingen: Wallstein, 2010, 270–359.
- 22 Eley, Geoff. *Nazism as Fascism: Violence, Ideology, and the Ground of Consent in Germany 1930–1945*. London: Routledge, 2013; Paxton, Robert O. *The Anatomy of Fascism*. New York: Knopf, 2004（訳注：邦訳は『ファシズムの解剖学』ロバート・パクストン著、瀬戸岡紘訳、桜井書店、二〇〇九年）；Griffin, Roger. *The Nature of Fascism*. London: Routledge, 1993.
- 23 Leiter, Anna. "Zur Vererbung von asozialen Charaktereigenschaften." *ZfNP* 167 (1939): 157–60.
- 24 T 4プログラムにより、一九四一年夏までに、第三帝国の国民にふさわしくない七万二七三人が「除去」されたという。
- 25 Megargee, Geoffrey P., ed. *The United States Holocaust Memorial Museum Encyclopedia of Camps and Ghettos, 1933–1945*, vols. 1 & 2. Bloomington: Indiana UP, 2009–2012.

略号

ウィーン市・地域公文書館

Wiener Stadt- und Landesarchiv

1.3.2.202.A5 Personalakten 1. Reihe / Asperger. *WStLA 1.3.2.202.A5 P: A*

1.3.2.202.A5 Personalakten 1. Reihe / Franz Hamburger. *WStLA 1.3.2.202.A5 P: H*

1.3.2.209.1.A47 prov-Kinderklinik; Heilpädagogische Station: Krankengeschichten, Christine Berka. *WStLA*

1.3.2.209.1.A47 HP: CB

1.3.2.209.1.A47 prov-Kinderklinik; Heilpädagogische Station: Krankengeschichten, Elfriede Grohmann.

WStLA 1.3.2.209.1.A47 HP: EG

1.3.2.209.1.A47. B.H.2.B.J.A.2/L. prov-Kinderklinik; Heilpädagogische Station: Krankengeschichten,

Margarete Schaffer. *WStLA 1.3.2.209.1.A47 HP: MS*

3.13.A1-A. Biographical File, Hans Asperger. *WStLA 3.13.A1-A: A*

オーストリア国立公文書館

Österreichischen Staatsarchiv

(AdR) K 10/02. Bundesministerium für Unterricht/Personalakten, Prof. Dr. Hans Asperger, vols. D, I &

II. *ÖStA (AdR) K 10/02 BfU: A*

(AdR 02) Z136.055. Gauakt-Asperger. *ÖStA (AdR 02) Z136.055. G: A*

ウィーン大学公文書館

Archiv der Universität Wien

MED PA 17 Personnel file, Dean of the Medical Faculty

主要雑誌

American Journal of Orthopsychiatry (AJO)

Archiv für Kinderheilkunde (AfK)

Der Erbarzt (DE)

Der Nervenarzt (DN)

Die deutsche Sonderschule (dS)

Erziehung und Unterricht (EU)

Heilpädagogik (HP)

Heilpädagogische Schul- und Elternzeitung (HS-E)

International Council of Nurses (ICN)

Journal of Child Neurology (JCN)

Journal of Pediatrics (JP)

Kinderärztliche Praxis (KP)

Klinische Wochenschrift (KW)

Medizinische Klinik (MK)

Monatsschrift für Kinderheilkunde (MfK)

Monatsschrift für Psychiatrie und Neurologie (MfPN)

Munchner Medizinische Wochenschrift (MMW)

Österreichische Zeitschrift für Kinderheilkunde und Kinderfürsorge (ÖZfKK)

Praxis der Kinderpsychologie und Kinderpsychiatrie (PdKK)

Psychiatrisch-Neurologische Wochenschrift (P-NW)

Wiener Archiv für Innere Medizin (WafIM)

Wiener klinische Wochenschrift (WkW)

Wiener Medizinische Wochenschrift (WMW)

Zeitschrift für die gesamte Neurologie und Psychiatrie (ZfNP)

Zeitschrift für Heilpädagogik (ZfH)

Zeitschrift für Kinderforschung (ZfK)

Zeitschrift für Kinderpsychiatrie (ZfKp)

Zeitschrift für Kinderschutz und Familien- und Berufsfürsorge (ZfKFB)

Zeitschrift für Kinderschutz und Jugendfürsorge (ZfKJ)

Zeitschrift für Pädagogik (ZfP)